



Commission des relations avec les citoyens

Déposé le : 26 avril 2012

N° CRC-062

Secrétaire: Dany Halli



*Les haltes-garderies communautaires
en images et en mots.*

Cet album a été réalisé par l'Association des haltes-garderies communautaires du Québec.

Coordination du contenu et de la production :
AHGQQ

Édition :
AHGQQ
4245, rue Laval, Montréal (Québec), H2W 2J6

Infographie :
Marion Ehy



Association des haltes-garderies communautaires du Québec

Un petit mot
pour dire...

Madame la Ministre,

Les membres de l'Association des haltes-garderies communautaires du Québec ont voulu immortaliser, dans un album souvenir, tout le travail accompli dans leur organisme.

Vous trouverez dans cet album des photos, des dessins, des réalisations ainsi que des témoignages démontrant la qualité du travail effectué au quotidien dans les haltes-garderies avec les enfants et leurs parents.

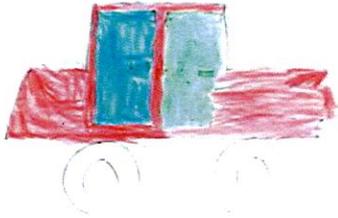
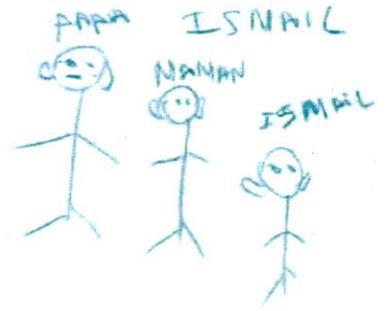
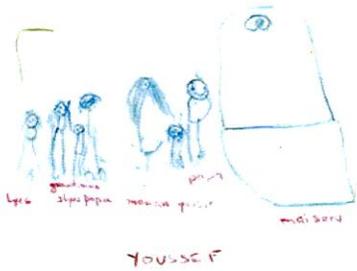
Situées dans des organismes communautaires de différents secteurs, ce qui les rassemble au-delà des particularités de chacune, c'est la volonté d'offrir aux familles un service de garde occasionnel ou à temps partiel. En accueillant plus de 45 000 enfants par année, le réseau des haltes-garderies joue un rôle éducatif et social primordial, car il a la responsabilité d'offrir aux jeunes enfants tout le soutien dont ils ont besoin pour développer leur plein potentiel et les préparer à la poursuite de leur parcours éducatif.

Cet album souvenir témoigne de la diversité des services offerts aux familles par les organismes communautaires et illustre clairement le rôle des haltes-garderies pour rejoindre et accompagner ces familles. Sachant que plusieurs enfants ne fréquenteront que ce mode de garde jusqu'à leur entrée à l'école, il est encore plus important de donner une chance égale à chacun de ces petits.

Il est donc essentiel que le Ministère de la Famille et des Aînés s'engage à appuyer cette qualité d'intervention et d'accompagnement par un soutien financier adéquat afin que ces organismes puissent continuer de répondre, de façon souple et adaptée, aux besoins de nombreuses familles.



Accueil aux Immigrants de l'est de Montréal



Accueil Marie-de-l'Incarnation



Un p'tit mot pour dire...

Cindy Bernard,
éducatrice
Accueil Marie-de-
l'Incarnation.

Des étoiles pleins les yeux, les amis reviennent et d'autres s'ajoutent.
Des idées plein la tête, nous recommençons une nouvelle année!
Le soleil se cache mais les couleurs et les arômes de l'Automne nous chatouillent le nez.
Avec les pommes, nous faisons une quantité d'activités plus colorées les unes que les autres.
Voici donc nos amis de 4-5 ans devant leur pommier et les tout-petits de 2-3 ans avec une Madame Pomme dans leur main.



Stéphanie (en haut)
Krystel (en bas à gauche)
Cindy (en bas à droite)



Andy,
Stéphanie et
leur groupe 4-5 ans :
«Les arcs en ciel»



Annabelle,
Sabrina et
leur groupe de bébés :
«Les soleils»



Stéphanie et son groupe 2-3 ans : «Les étoiles»

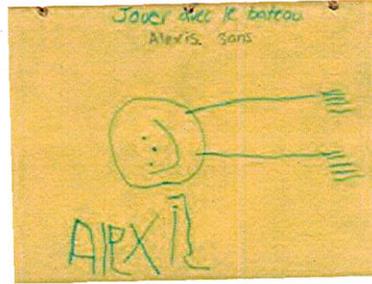


Action famille Lavaltrie inc.

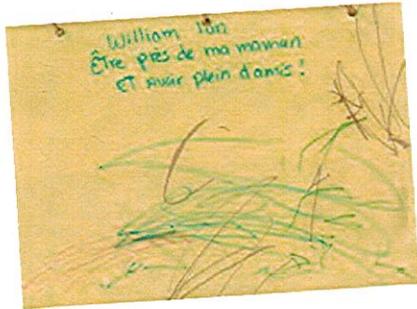
C'est ce que je préfère
à la garderie...



Jouer avec les casse-tête.
Heidi 3 ans



Jouer avec le bateau.
Alexis 3 ans



Être près de ma
maman et avoir
plein d'amis.
William 1 an



Afrique au féminin

Un p'tit mot pour dire...

«...ndra, maman de Marie Éloïse

Je vous remercie d'avoir donné la chance à ma fille Marie Éloïse de faire partie du service. Ça lui permet de bien interagir avec les autres enfants, elle est plus calme et les éducatrices sont très compétentes, je m'y sens en confiance. Merci de votre soutien.



Association des parents de Côte-des-Neiges



contact :

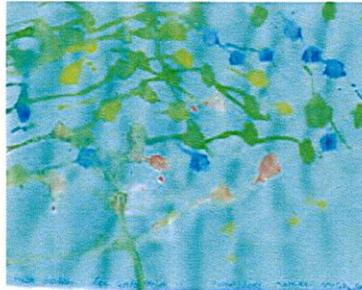
**Association des parents de
Côte-des-Neiges**

6767 Chemin de la Côte-des-Neiges,
local 498
Montreal, H3S 2T6

> 514-321-2844

> [coordination@association-
parents-cdn.org](mailto:coordination@association-parents-cdn.org)

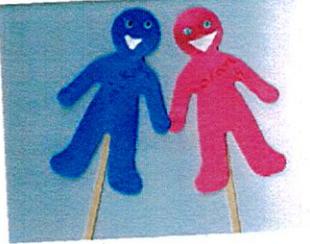
Ateliers d'Éducation Populaire du Plateau



Carrefour des femmes d'Anjou

Un p'tit mot pour dire...

Rim Elkhouja,
maman d'un
garçon de 2 ans.



Je voudrais exprimer par ce mot, ma gratitude envers le Carrefour des Femmes du Haut d'Anjou de proposer le service de halte garderie durant les activités proposées par le centre. En effet, ce service m'est de grande utilité, me permettant de participer aux différents ateliers sans me soucier du placement de mon fils de deux ans.

Aussi, le centre dispose d'une très agréable garderie bien équipée, et surtout, les gardiennes sont très professionnelles et chaleureuses. Mon fils s'en très bien intégré et s'y plaît.

Ainsi, je voudrais insister sur mon appréciation de ce service et sa nécessité pour me permettre de m'intégrer à la vie associative et sociale.

EL KHOUJA Rim
42



Carrefour des femmes de Lachute



Un p'tit mot pour dire...

Nathalie Jolicoeur,
maman de 2 enfants.

Je vous envoie ce témoignage pour vous démontrer que le centre de femme de Lachute m'a aidé sur le plan social pour moi et mes enfants. J'ai commencé à venir à la halte-bambin, mes enfants se sont habitués à aller à la garderie de faire de nouveaux amis et moi aussi j'ai pu m'en faire. Puis j'ai suivi le YAAP qui m'a aidé avec mes enfants sur le côté discipline. Avant que je commence à venir au centre j'étais souvent seule avec mes enfants. Ça nous a aidés à nous trois.

Nathalie Jolicoeur
Nathalie Jolicoeur 23 ans
Lachute



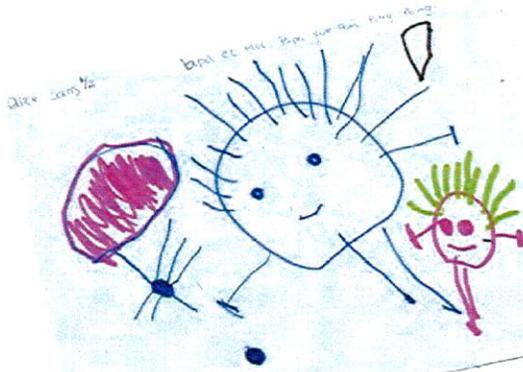
L'apprenti-sage
Halte-garderie
du Carrefour
des femmes
de Lachute.



Activité :
"Biscuits de Noël".



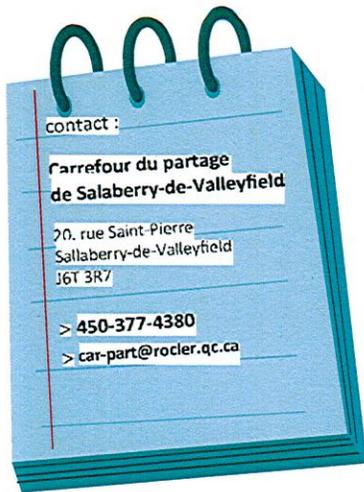
Carrefour des Petits Soleils inc.



Carrefour du partage de Salaberry-de-Valleyfield



Bonjour, je suis maman à la maison depuis 5 ans et ça fait maintenant 4 ans que j'utilise ce service de répit-garderie et je dois dire que j'adore ça! Ça me donne du temps pour moi toute seule et je sais que mes enfants sont en sécurité et qu'ils s'amuse en plus! Je recommande à tout les parents à la maison de s'inscrire à ce merveilleux service qui ne ruine pas le budget non plus! Un gros merci au Carrefour du Partage et son répit-garderie! J'ai donc hâte en Septembre!!



Emilien Sans



Florence Sans



Carrefour Familial de Sainte-Julie

Un petit mot
pour dire...

Geneviève,
maman de deux enfants.

Le service de halte-garderie du Carrefour Familial de Ste-Julie est pour moi un indispensable.

Je suis une maman à la maison alors j'en ai pas besoin d'une garderie à temps plein conventionnelle, mais j'ai quand même besoin de moments seule afin de faire des courses, aller à des rendez-vous ou simplement pour avoir un peu de temps pour moi. Il est si difficile de trouver une garderie, encore plus une qui est flexible comme la halte. Je peux laisser mes enfants en toute confiance car je sais qu'ils seront entre bonnes mains. Les éducatrices sont douces, attentionnées, souriantes, enthousiastes et toujours prêtes à s'amuser avec les enfants. Je le recommande vraiment à toute maman qui a besoin d'un moment de répit bien mérité!



Annie Cabana,
maman de Magalie,
Mia et Émile.

Je suis une maman de trois enfants : des jumelles de 4 ans et demi et un garçon de 2 ans. J'ai commencé à utiliser les services de la halte-garderie il y a bientôt deux ans. Mon bébé avait quelques mois et j'ai eu besoin d'un petit répit. J'avoue que j'étais craintive au début : à 2 ans et 8 mois, mes filles n'avaient jamais eu d'autres gardiennes que grand-maman. Mais les merveilleuses éducatrices nous ont mis en confiance et tout s'est bien passé.

Les filles y sont allées par la suite assez régulièrement. Pendant que mes cocottes s'amusaient et bricolaient, je pouvais faire des courses, du ménage, aller à mes rendez-vous, ou tout simplement me reposer avec le bébé. Pouvoir avoir recours à un service comme celui-ci a été bénéfique pour moi.

Merci au Carrefour familial de Sainte-Julie d'offrir un tel service!



Carrefour Familial du Richelieu

Un petit mot
pour dire...

*Que vous
me faites
du bien
à l'hôte!*



*Aux filles généreuses du
Carrefour,*

*Je ne sais si vous savez
à quel point que je vous
apprécie mais c'est
"en mode"!*

*Avec de grosses Carottes et
beaucoup d'admiration
et de joie,*

*Jennifer, Stéphane, Matthew
Meaghan, Nathan + Nichole
xxx*



Carrefour Naissance-Famille

Un p'tit mot
pour dire...

Cynthia Laliberté

Bonjour!

Étant maman à la maison je savais que mes enfants devaient socialiser avec d'autres petits afin qu'ils puissent développer plusieurs aspects de leur personnalité.

Néanmoins, je ne voulais pas les envoyer à temps plein dans un milieu de garde. C'est alors que je me suis adressée au Carrefour naissance-famille de Sorel-Tracy. Depuis ce temps, mes enfants fréquentent cet organisme de qualité avec des gens de cœur.

La halte-garderie offre la chance à ceux-ci de faire, bien sûr, du bricolage, d'apprendre des comptines, de chanter et bien d'autres choses mais, le plus important, ils apprennent le respect dans un groupe, le respect de chaque être humain et bien d'autres valeurs essentielles au quotidien.

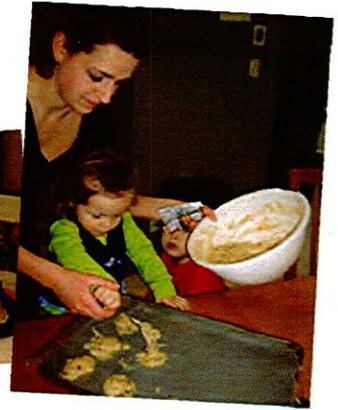
À toutes les fois que je vais chercher mes enfants, ils me racontent avec fierté ce qu'ils ont faits. Cela en fait des trésors épanouis et c'est ce que je recherchais.

Bien entendu que les haltes-garderies ainsi que le personnel méritent une place de choix dans notre société car elles aident activement les enfants qui les côtoient mais aussi les parents pour qui le personnel devient une ressource inestimable.

Depuis le temps que je fréquente cet établissement, je peux vous dire que ce personnel travaille très fort car elles doivent s'adapter à chaque enfant et ce, à tous les jours et de tous les milieux. Elles sont toujours souriantes et prêtes à accueillir nos p'tits trésors tant à l'entrée que tout le personnel autour. Vous savez que ce qui fait la force de ce groupe c'est que chacune des employées donnent le meilleur d'elles-mêmes.

Finalement, cette halte-garderie a changé ma vie de façon très positive. Cela me permet de prendre un temps d'arrêt pour moi, de prendre des cours tout en sachant que mes enfants sont en de bonnes mains et en sécurité et ça, c'est le plus beau cadeau que l'on peut avoir en tant que parent.

Merci à toute l'équipe du Carrefour naissance-famille de Sorel-Tracy!



Maryse

La halte garderie pour nous est un lieu sécurisant. J'y amène mes enfants avec hors de tout doute qu'ils vont bien s'amuser en toute sécurité et ont les soins nécessaires à leur confort. Un point très positif est de pouvoir vivre des ateliers avec un enfant et laisser l'autre à la halte dans la même bâtisse c'est vraiment très accessible pour beaucoup de gens.

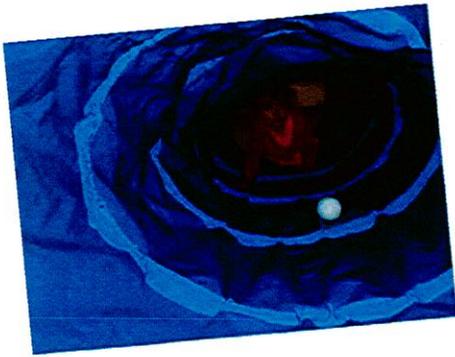
Merci pour ce service si utile.



Carrefour Péri-Naissance



Carrefour solidarité Anjou



Un p'tit mot
pour dire...

farhi lamia

Bonjour,

Carrefour Solidarité Anjou vit de ces différents services qu'il offre à la communauté, et parmi ceux-ci et qui n'est pas le moindre la halte garderie; et si aujourd'hui j'ai un travail stable et surtout dans le domaine de ma formation - médecine vétérinaire - c'est grâce à la présence de personnes veillantes et à la halte garderie.

J'ai pu suivre ma formation au Carrefour et avoir l'esprit tranquille car mon bébé était à la halte garderie, et comment de nos jours trouver une garderie sans les longues listes d'attentes....(les petites choses font les grandes choses).

Merci Carrefour Solidarité Anjou.

Kim Viktoria

Madame,

Moi, Kim Viktoria, atteste avoir travaillé à la Halte Garderie qui fait partie des activités du Carrefour Solidarité Anjou pendant plus d'une année où j'ai pu connaître le personnel et avoir une idée plus claire sur le rôle de cette garderie.

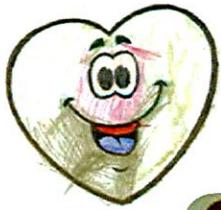
Cette garderie est une grande occasion pour les femmes immigrantes nouvellement arrivées et qui veulent apprendre la langue française (cours de francisation) afin de poursuivre leurs études ou faire la recherche d'emploi mais qui ont des enfants en bas âge, aussi certaines familles se présentent à la garderie pour laisser leurs enfants dans certains cas d'urgence.

Dans cette garderie des enfants de différentes nationalités et de différentes cultures se rencontrent et apprennent à se connaître et jouer ensemble en ayant pour langue de communication le Français.

Je recommande fortement la continuité de l'activité dans cette garderie vu la grande satisfaction des parents et plus particulièrement les mères qui ne perdent pas assez de temps pour amener leurs enfants et rejoindre à temps les salles de cours ce qui facilite leur intégration rapide au sein de la société québécoise.

Cordialement.





Centre Actu-Elle



Un petit mot
pour dire...



Je connais le centre-Actuelle depuis un peu plus de trois ans. J'ai trois filles entre 3 et 6 ans elles fréquentent ou elles ont fréquenté tous la halte garderie. Habituellement je n'aime pas vraiment faire garder mes enfants, mais ici je trouve que le personnel est vraiment amusant et compétant. J'ai totalement confiance aux éducatrices et mes filles les adorent. Je trouve ça vraiment génial de pouvoir avoir une garderie près de chez moi et que je peux en avoir confiance. Quand j'ai besoin de repit je peux que les envoyer une demi-journée et c'est parfait pour moi, en plus c'est vraiment abordable.

E/0/1/



Centre communautaire de loisirs Claude-Nault



Une petite visite des pompiers.



Centre communautaire de loisirs Côte-des-Neiges



Un p'tit mot
pour dire...

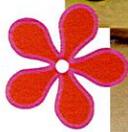
Gwenaëlle
Lauquet-Olivier

Maman de quatre enfants, j'ai eu la chance de découvrir les ateliers Croquignoles avec mon dernier enfant, nommé Côme. Même s'il ne l'a fréquenté que quelques mois, cela a représenté pour lui et moi une étape importante. Il y a un moment où l'on sent que le moment est venu de se séparer un peu de notre enfant et de reprendre une activité professionnelle. Bien que dans cet état d'esprit, j'avais très peur de cette séparation et je n'étais pas du tout prête à mettre mon enfant directement à temps plein dans une garderie. L'atelier des Croquignoles a permis que cette séparation se fasse en douceur, quelques matinées en semaine. Côme a ainsi appris à vivre en groupe avec les joies mais aussi les contraintes que cela induit. Il a fait beaucoup de choses et était toujours très fier de nous rapporter ses productions (dessins, collages, ...) De mon côté, cela m'a rassurée de le voir évoluer dans ce groupe et aimer retrouver ses amis. Après la période d'adaptation, il était vraiment heureux d'aller aux Croquignoles.

C'est avec émotion que nous quittons les Croquignoles. Je remercie de tout cœur l'équipe des Croquignoles qui a toujours su nous rassurer, Côme et moi, au moment de la séparation du matin et qui a fait découvrir à Côme tant de choses. Il a beaucoup grandi à leurs côtés. Je souhaite une longue vie aux ateliers des Croquignoles.



Centre communautaire de Mountain Sights



Centre communautaire «Entre-nous»



Noël 2009



Cabane à sucre 2010

contact :

**Centre communautaire
«Entre-nous»**

175, rue Front, C.P. 76010
Gatineau
J9H 6W6

> 819-684-2236
> ccendirectrice@bellnet.ca

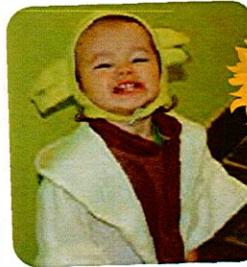


Fête de quartier
2010





Centre communautaire Pierre-Lemaire



Centre communautaire récréatif Saint-Jean-Baptiste de Drummondville



Un p'tit mot
pour dire...

Des parents très
reconnaissants et un
grand garçon prêt pour
la Maternelle et pour la vie

Attention futurs parents...

Chers futurs parents de la halte-garderie Papillons enchantés, nous désirons vous prévenir sur les bienfaits que votre enfant et vous retirerez lorsque vous serez en présence des éducatrices.

Tout d'abord, vous risquez d'être chouchouté, bien entouré, guidé et épanoui au fil du temps. Vous risquez de retrouver l'écoute, compassion, sourire et bonne humeur quotidiennement. En mettant le pied dans ce lieu, vous ressentirez une grosse dose de bonheur gratuit et sincère. Notre fils a fréquenté cette belle équipe durant 2 belles années et nous vous en souhaitons tout autant et même plus!

Un grand Merci...

Nous remercions Chantal pour son beau sourire, Sylvia pour sa candeur, Pauline et Denise pour leur douceur, Martine pour sa bonne humeur et Alexandra pour sa joie de vivre.

Nous tenons à vous dire à toutes que vous êtes des êtres extraordinaires qui nous ont permis de reprendre confiance.

Merci pour votre support, votre accueil, votre professionnalisme et votre rigueur.

Vous avez contribué au bien être de notre trésor et fait en sorte qu'il puisse être lui-même.

Vous lui avez permis de prendre confiance en lui, de développer des aptitudes et de bonnes habitudes qui lui seront des outils précieux dans la vie et qui lui permettront d'être une bonne personne.

Merci pour votre travail d'équipe en collaboration avec nous.

Nous garderons un souvenir impérissable de notre passage parmi vous.

Encore merci pour votre travail que vous faites avec tout votre cœur.



MÉX
x x + x



Centre d'action bénévole l'Actuel

Un petit mot
pour dire...

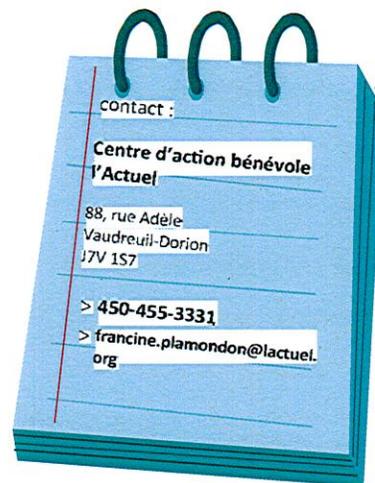
Témoignages de
mamans utilisatrices
du service de
halte-garderie.



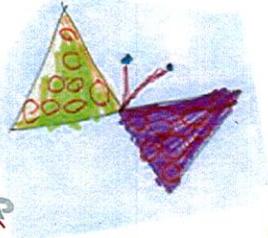
- « Nous pouvons profiter d'un répit et nous savons que nos enfants sont en sécurité ».
- « Étant monoparentale, j'ai besoin de ce répit et en même temps, j'apprends à cuisiner de nouveaux plats ».
- « Les gardiennes de L'Actuel sont super chaleureuses pour nos petits ».
- « La halte-répit permet à nos enfants de socialiser ».
- « Sans le service de la halte-répit, je ne pourrais participer à cette activité si importante pour moi ».
- « Je n'ai jamais de répit puisque, je suis seul avec mon bébé et je n'ai aucun support familial, puisque ma famille habite loin ».
- « Cette activité me redonne ma vitalité pour continuer mon rôle de mère ».
- « Participer à l'activité des cuisines collectives, m'a permis de rencontrer de nouvelles amies. Maintenant mon réseau d'aide est plus grand et nos enfants aiment aller à la halte-répit ».
- « Il est important que L'Actuel puisse poursuivre financièrement leur service de halte-répit, afin qu'il puisse continuer de nous offrir cet excellent service ».

Nous avons un service de cuisines collectives qui permet à des groupes de jeunes mamans d'apprendre à cuisiner des plats peu coûteux pour leur petite famille et des menus sains et équilibrés.

Ces jeunes mamans sont pour la plupart monoparentales et leur situation financière est très précaire. Donc le service de halte-répit leur rend accessible l'activité des cuisines sans quoi elles ne pourraient se permettre financièrement le coût d'une gardienne.



Centre d'activités préscolaires et familiales



Un p'tit mot pour dire...

Mamans utilisatrices du service de halte-garderie.

« Le centre offre une occasion de socialiser pour mon enfant, il permet aussi à maman de se reposer ».

« C'est un lieu de confiance et de sécurité pour mes enfants. C'est un réseau d'entraide, d'échange entre parents et éducateurs. C'est un endroit de socialisation bien encadré et stimulant pour mes enfants ».

« Les services qui sont offerts dans ce centre ne se retrouvent pas ailleurs et sont très importants. Le service de halte-garderie à temps partiel me sauvera la vie lorsque je retournerai travailler à temps partiel. Une garderie normale n'offre pas de temps partiel ».

« Je peux amener mon enfant à la halte-garderie, à temps partiel. Je peux inscrire mon enfant à des programmes qui l'éveillent à différentes activités et au fonctionnement en groupe. Toutes les éducatrices sont compétentes et toujours prêtes à répondre aux besoins des enfants ».



Centre d'appui aux communautés immigrantes de Bordeaux-Cartierville





Centre d'Entraide Familiale de la MRC de Montmagny

Sainte-Apolinne et Saint-Fabien
Service Répit-Parents



«Diverses activités
sont organisées.»



Service offert
à 8 municipalités



« Excellent Service pour avoir
un moment de répit.»

«Les enfants rencontrent
de nouveaux amis.»



«Bon service
à faible coût
pour les parents.»



«Nos enfants sont en confiance.»



«Une bonne communication
parents-éducatrices existe.»



Centre de femmes l'Éclaircie



Un p'tit mot pour dire...

Lucie Ste-Marie

Depuis presque 2 ans, ma fille et moi fréquentons le Centre de femmes. C'est un vrai plaisir pour Camille de venir jouer, socialiser, bricoler, grandir, rire, câliner ou tout simplement être avec d'autres personnes, d'autres règles. Bien entourée par la bienveillance des éducatrices, je pars la tête en paix. Pendant les heures où mon enfant va à la halte-garderie, j'essaie de prendre soin de moi. La halte-garderie véhicule de bonnes valeurs tel le respect et l'autonomie. C'est une bonne formule pour l'enfant et le parent. Merci à toute l'équipe.

Isabelle Auclair

Je suis la maman de Anne 3 ans ½ et David 1 an. J'ai choisi la halte-garderie avant tout pour permettre à mes enfants de fréquenter d'autres enfants de leur âge pour 1 à 2 journées/semaine de mon choix. Et en même temps, prendre une petite pause sachant qu'ils sont bien encadrés et en sécurité avec les gardiennes.



Chaque année, nous invitons deux hygiénistes dentaires du CtSC qui se nomment Dentelle et Sucr'elle. Elles présentent sous forme de mini-pièce de théâtre, de quiz ainsi qu'avec une comptine, la bonne façon de se servir d'une brosse à dent et les aliments bons pour la santé.



Centre de femmes les Unes et les Autres

Un p'tit mot
pour dire...



Nathalie, Julie et
Maripier.

Merçi pour les moments de répit que vous m'avez accordé au cours de la dernière année en prenant bien soin de mes enfants. Continuez votre excellent travail.

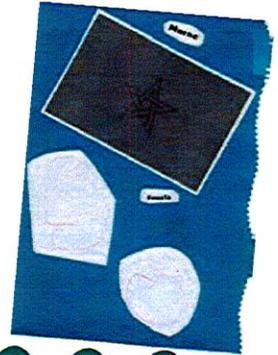
Ce que la halte a apporté à mon enfant : Il est plus sociable, il s'intéresse à de nouvelles choses. Ça a développé son indépendance et son langage à beaucoup évolué aussi.

Ce que la halte m'a apporté en tant que mère : la possibilité de penser à moi en tant que femme. Je peux faire un peu plus de ménage à la maison ainsi que me reposer car je suis enceinte. Ça m'aide beaucoup.

Merçi au Centre des femmes.



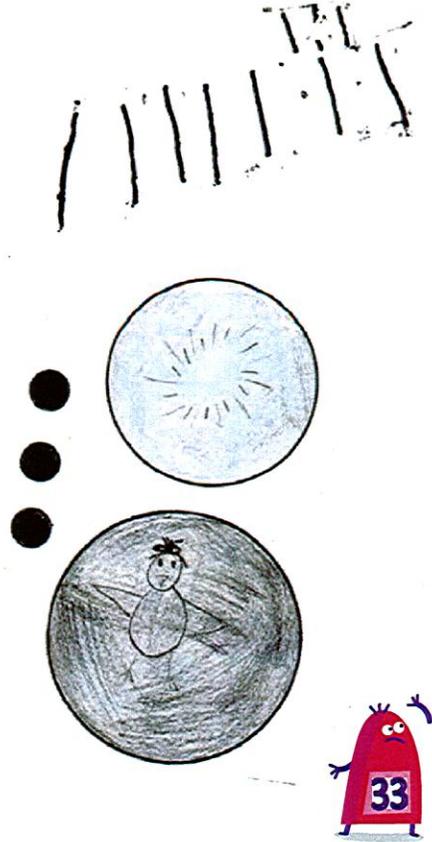
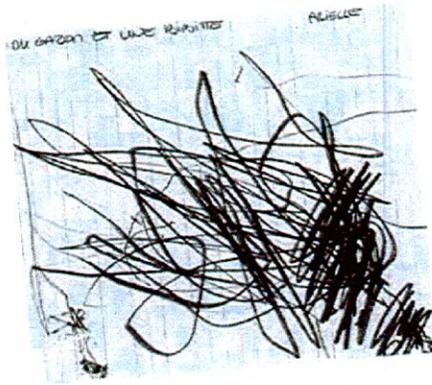
Centre de Ressources Éducatives et Communautaires pour Adultes



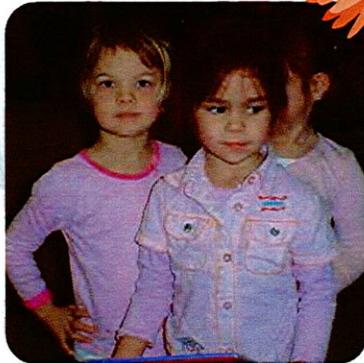
Centre de ressources pour les familles de militaires, région de Montréal



Les petits musiciens...



Centre des femmes de Pointe-aux-Trembles



contact :

**Centre des femmes de
Pointe-aux-Trembles**

12125, rue Notre-Dame Est,
bureau 162
Montréal, H1B 2Y9

> 514-645-6068

> info@cdfpat.org

Centre des femmes de Saint-Laurent



Un p'tit mot pour dire...

Le Centre des femmes de Saint-Laurent est un endroit chaleureux et ouvert à toutes les femmes. Situé dans un arrondissement particulièrement multiethnique, le centre est également un lieu d'éducation et d'action. Il a pour mission d'œuvrer à l'amélioration des conditions de vie des femmes.

Nicole, maman et orthophoniste-logopédiste

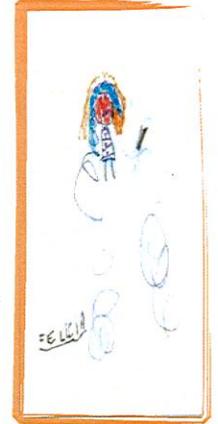
Depuis six ans, le centre offre les services d'une halte-garderie pour les enfants des femmes qui participent aux différentes activités.

Ce service est grandement apprécié comme en témoigne une des participantes :

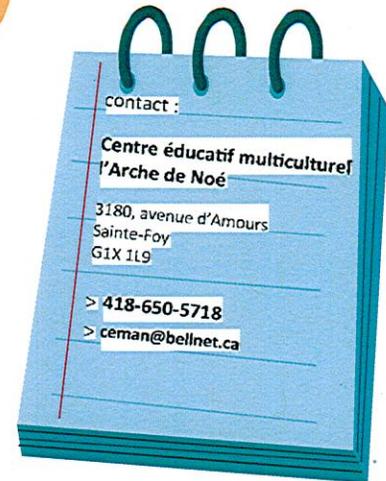
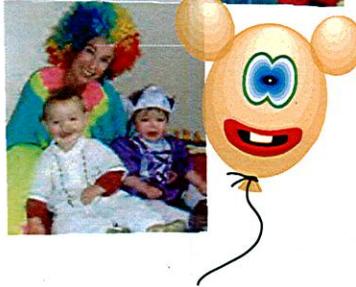
« J'ai besoin d'une place de confiance pour mes enfants. Si j'ai pris la décision éclairée de ne pas les envoyer en garderie, si j'ai choisi de cesser momentanément mon travail professionnel pour éduquer mes enfants, je n'ai pas choisi de m'isoler.

La vie communautaire tend à remplacer la famille élargie que les familles modernes ou immigrantes ne connaissent plus. À la halte-garderie, mes enfants profitent des attentions des éducatrices et s'amusent avec d'autres enfants. Pour ma part, je retrouve des femmes, mères et grand-mères, pour échanger, apprendre et participer aux activités communautaires.

Merci aux femmes de cœur qui accueillent mes enfants. Je les retrouve heureux après m'être moi-même ressourcée. Ces places sont un bienfait pour l'équilibre de la communauté ; elles permettent aux mères et à leurs enfants de se retrouver, pour quelques heures, dans la semaine. Enfin, elles laissent aux femmes le libre choix d'interrompre leur vie professionnelle afin de se consacrer à leurs enfants sans avoir à subir l'isolement.»



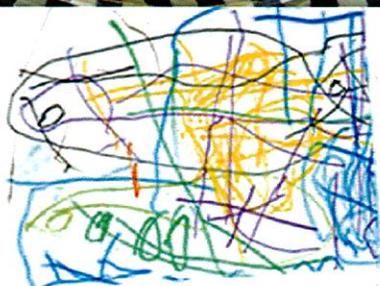
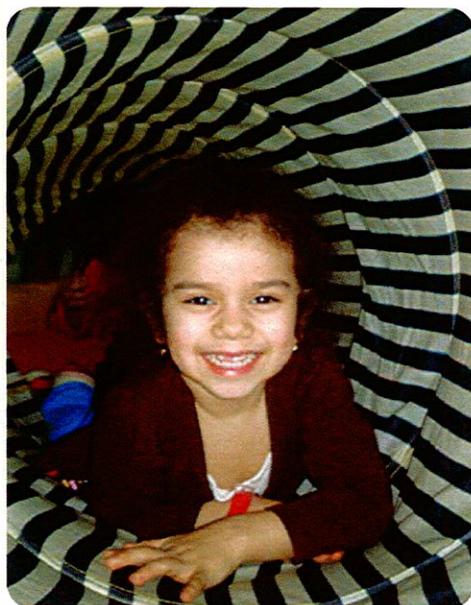
Centre éducatif multiculturel l'Arche de Noé



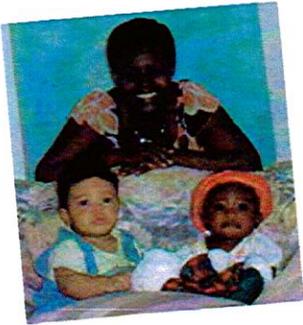
Centre Famille Haute-Ville



Centre Multi-Ressources de Lachine



Centre pour femmes immigrantes de Sherbrooke



La halte-garderie du Centre pour femmes immigrantes de Sherbrooke : un endroit où les femmes immigrantes étudient et apprennent le français tout en ayant leurs enfants à portée de main!



Cloverdale Multi-Ressources inc.



Concertation-Femme



contact :

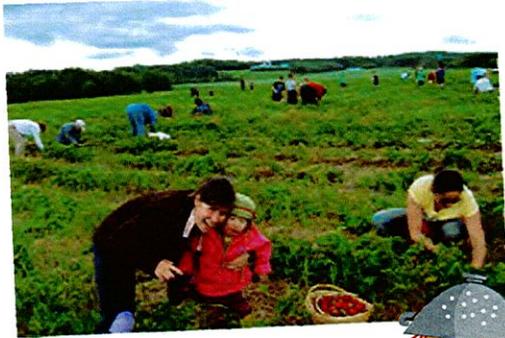
Concertation-Femme

2005, rue Victor-Doré, bureau 220
Montréal
H3M 1S4

> 514-336-3733
> info@concertationfemme.ca



Cuisine collective Le Blé d'Or de Sherbrooke



Escale famille le Triolet

Un p'tit mot
pour dire...

Nom et prénom *Condinas Sandra*
Pays d'origine: *PÉROU*

Ce que je pense de Escale Famille Le Triolet J'ai 3 mois ici famille le Triolet pour moi est très bon, j'ai connu beaucoup de personnes très amables, que m'aide avec mon enfant et aussi moi à parler les français.
Je suis très contente de venir ici.

Es una buena oportunidad de aprendizaje y ayuda para las personas que acabamos de llegar a Quebec.

Carole, vous faites partie de ce que j'aime tout spécialement la compagnie parce que vous dégagez une énergie positive et que votre joie de vivre est très communicative. Pour moi, vous n'êtes pas simplement qu'une connaissance, vous êtes quelqu'un qui a beaucoup d'importance et dont me semble particulièrement un beau moment pour vous dire un grand merci et bien évidemment Val et Sébastien.



Nom et prénom *Elsa Garcia*
Pays d'origine: *Mexique*

Ce que je pense de Escale Famille Le Triolet c'est une merveilleuse endroit pour s'intégrer au quartier, on apprendre, on fait de connaissances, on trouve des ressources que nous utilisons après dans la vie courante en plus de la grande aide de garder nos enfants, les faire grandir en harmonie et dans mon cas les faire apprendre le français.

Un gros merci au triolet.

Nom et prénom *LAMIA HADDAD*
Pays d'origine: *MAROC*

Ce que je pense de Escale Famille Le Triolet est un centre que je connais depuis des années, là où je passe les plus beaux moments moi et mes deux petites filles, on fait beaucoup d'activités très intéressantes parle des sujets importants différents, j'aime beaucoup les faire mais c'est une école pour moi et pour mes filles. Merci. *Lamia*



Familles en action



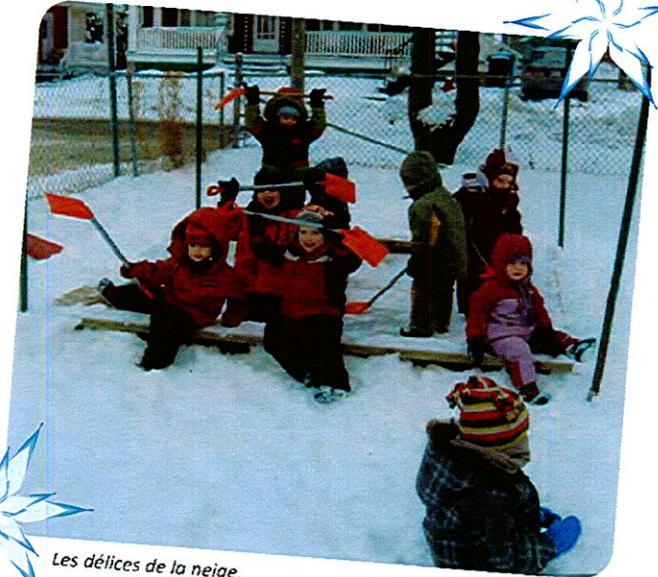
Halte-garderie Kanjou

Un p'tit mot
pour dire...

Annie L.
Maman de Léa-Jane

*Environnement sécuritaire et
familial.
Équipe dynamique et formée.
Flexibilité.
Contribue grandement au
développement de mon enfant.*

Merci et belle journée à toi !



Les délices de la neige.



L'envol-Maison de la Famille



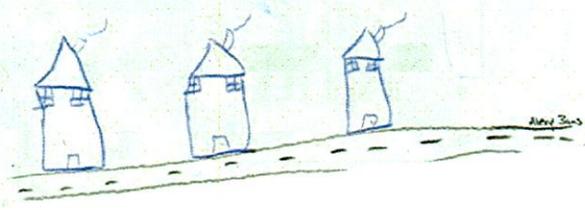
contact :

L'envol-Maison de la famille

652, avenue De Quen
Spt-iles
GAR 2RS

> 418-968-1525

> envol@globetrotter.net



L'Oasis des enfants de Rosemont

Un p'tit mot
pour dire...



« Merci à tout le personnel de l'Oasis de Rosemont. Votre présence dans notre quartier nous a drôlement simplifié la vie ! Grâce à votre service de halte-garderie, j'ai pu prendre des répit ici et là pendant mon congé parental ». Julie Bélanger, maman.

« C'est un service important pour les parents qui ont besoin de temps pour les rendez-vous quotidiens et des moments de répit. De plus, mon fils a l'opportunité de rencontrer d'autres enfants, ce qui est bon pour son développement et ça le prépare pour son entrée à une garderie. Je suis heureuse que ce service existe dans le quartier ». Maren, maman.

« Merci à l'Oasis pour le service de halte-garderie communautaire. Une belle écoute de l'éducatrice pour résoudre des problèmes du quotidien avec mon enfant. Un environnement chaleureux et sécurisant qui répond à mes besoins et une équipe dynamique de qualité, personnalisée et stimulante ». Eve Duceppe, maman et institutrice.

« Je suis une maman d'une fillette de 3 ans. À la fin de mon congé de maternité, j'ai décidé de travailler seulement à temps partiel pour passer plus de temps avec elle et la voir grandir. Mais trouver une garderie est un problème dans notre société actuelle et une place à temps partiel encore plus.

C'est mon amie Julie qui m'a parlé de la halte-garderie l'Oasis des enfants de Rosemont. J'y ai trouvé un endroit accueillant, une éducatrice chaleureuse et rassurante en la personne de Farida et une flexibilité au niveau des horaires. Depuis 2 ans, je leur confie ma fille régulièrement et je la retrouve enchantée à la fin de la journée. Merci pour tout ! ». Valérie, maman.



Aménagement
de la halte-garderie.



La Cigogne, service d'entraide pour les familles Lac-St-Jean Est



- Socialisation
- Langage
- Motricité
- Stimulation



Une halte-garderie communautaire est un service de garde offert par un organisme communautaire qui rejoint des familles ayant de jeunes enfants.



La Halte-garderie s'adresse aux enfants de 2 1/2 à 5 ans.

Moi j'ai hâte de faire du bricolage !

Moi j'ai faim ! J'ai hâte à la collation !



J'ai hâte de vous raconter ma fin de semaine !

Bonjour les amis ! J'ai hâte d'aller au jardin



La Corne d'Abondance

Un petit mot
pour dire...

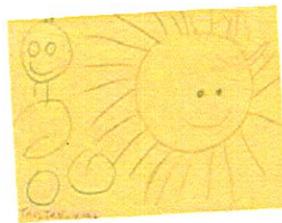
Paroles aux
membres.

- *Je suis une jeune maman avec deux enfants, donc il est difficile de faire de la cuisine tous les jours à la maison. Je peux me déplacer, mais avec les enfants seulement. Alors la halte-garderie est primordiale sinon je ne pourrais pas faire des activités seule ou avec d'autres adultes. La plupart des activités me permettent de me détendre aussi pendant que mes enfants sont bien surveillés et qu'ils s'amuse.*

Cynthia - Atelier bébé mange-tout

- *J'aime bien le service de halte-garderie, Frédérique aime bien les livres. C'est un plus pour venir faire de la cuisine. Merci pour votre service.*

Fany - groupe Les ciboulettes



La halte familiale



La maison des familles de Verdun inc.

Un p'tit mot
pour dire..

À la Maison des Familles de Verdun :

Un programme stimulant
Pour les petits et les grands!
Service de halte en même temps
Lors des cours et ateliers offerts aux parents
dans un environnement accueillant!



On apprend la musique.



Des petits bricolages.



Une fête en famille.



La maison Tremplin de Longueuil

Un p'tit mot
pour dire...

Des parents utilisateurs
de la halte-garderie.

«Je peux laisser mon
bébé à votre halte et
partir la tête tranquille.
Ça me donne un vrai
répit.»

«Vos activités sont
intéressantes et
donnent le goût de
persévérer. Je me sens
bien et en confiance,
ici.»

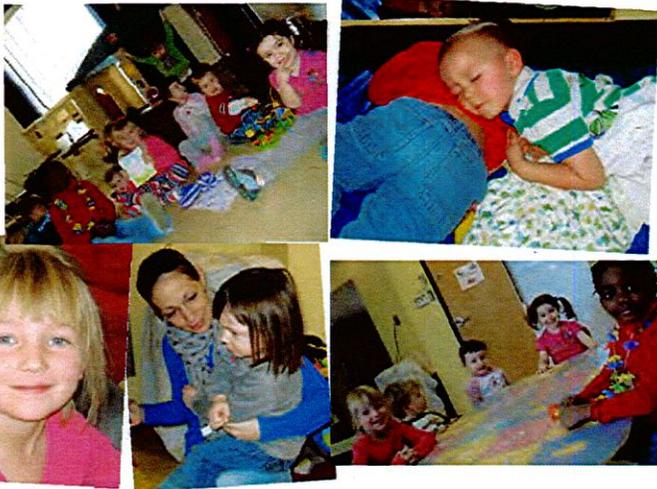
« Merci pour le RÉPIT!
Je survis grâce à ça. »

«La maison Tremplin de Longueuil est une bénédiction dans nos vies et celles de nos enfants. Vous avez su nous soutenir, nous outiller, nous encourager et nous éclairer. À nos enfants, vous avez fait cadeau de vos valeurs, vos encouragements, votre affection, vos limites et vos grands cœurs. Vous nous avez permis de nous rencontrer, de créer des liens, de décompresser et de découvrir de belles amitiés. Notre reconnaissance envers votre implication dans nos vies est sans mot. Merci d'ouvrir votre porte aux familles qui élèvent les adultes de demain et qui grâce à votre foyer auront, espérons-le, ne serait-ce que le centième des qualités que vous avez.»

«Quand je suis arrivée ici, j'étais vraiment dans une situation difficile. Les sourires que j'ai trouvés, l'aide et l'attention que vous me donnez me font tellement de bien.»

«Vous êtes ma deuxième famille. Vous avez permis à mes enfants et à moi aussi d'aller de l'avant.»

«Les haltes me permettent de me reposer la tête tranquille. je me sens à l'aise et en confiance de vous laisser mes enfants.»



La maisonnette des parents



Un p'tit mot
pour dire...

● Chère Gracia, depuis que mon fils Lorenzo est arrivé à la halte-répît de La Maisonnette des parents en novembre 2007, il s'est intégré incroyablement bien à son nouveau milieu, grâce à tes connaissances et à l'excellent climat que tu maintiens à cet endroit.

Pendant que Lorenzo évoluait beaucoup dans les plans physique, mental et social, moi, j'étais tranquille de savoir qu'il était en sécurité et qu'il s'amusait grâce à ta surveillance constante et à ton dévouement. Ton aide et l'aide de La Maisonnette des parents m'a permis de pouvoir travailler.

Maintenant que nous avons trouvé une garderie pour Lorenzo et que nous devons dire au revoir, nous avons une longue liste de remerciements à te faire : merci beaucoup pour tes conseils, merci pour m'encourager dans ma tâche de mère, merci pour ta compréhension et ta collaboration si j'arrivais un peu en retard et surtout merci pour tout l'amour que t'as donné à Lorenzo...

Maria Amalia Morales et Lorenzo



● Ma femme, ma fille et moi-même tenons à exprimer notre reconnaissance envers le service de halte-garderie offert à La Maisonnette des parents. Ce service nous a permis de participer aux activités. Les soins que notre fille de moins de 1 an a reçus sont remarquables. Ainsi nous avons pu profiter grandement des moments passés là-bas n'ayant pas à se soucier de notre bébé. En terminant, un merci tout particulier à Gracia qui a su prendre soin de Victoria et souhaitons ainsi vous revoir rapidement en janvier.

Mathieu Gobeil, papa et Victoria

● Je souhaite par la présente exprimer ma gratitude à Gracia, responsable de la halte-garderie qui, durant un mois, de mi-juillet à mi-août, a accueilli à raison de deux matinées par semaine mes jumeaux Thomas et Sarah, alors âgés de 15 mois. Ce fut leur première expérience de garde et je crois que ce ne fut facile ni pour eux ni pour Gracia et son assistante, qui en ont néanmoins courageusement pris soin. Je leur dois ainsi quelques salutaires heures de répît à une période où j'étais épuisé et de chaleureux remerciements pour s'être acquittées d'une tâche quelque peu ingrate : apprivoiser des enfants qui s'en sont allés alors qu'ils commençaient à peine à s'acclimater. Cette expérience a sans aucun doute grandement facilité leur intégration en garderie qui s'est très bien et très rapidement déroulée.

Christian Monnin, papa



La Mouvance, Centre des femmes de Saint-Eustache

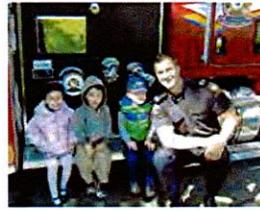
La Chanterelle, c'est :



Le groupe d'amis.



Plein de petits, de cadeaux de sourires, de HAI et de CHI et de joyeux HO!HO!HO!



Qui est là quand le feu est rouge, avec des pompiers qui arrosent tout ce qui bouge.



Plein de citrouilles, de fantômes de drôles de personnages de squelettes et d'araignées.



C'est imaginer, découper, coller, et s'en servir pour raconter.



Apprendre à socialiser, c'est découvrir de mille et une façons.



Samuser, se baigner, rigoler, dégouliner et sourire lorsque revient l'été.



Qui étaient à la halte-garderie. Ils y venaient l'avant-midi... et parfois aussi l'après-midi.

C'est d'abord et avant tout une halte-garderie pour les enfants de 2 à 5 ans.

La Chanterelle, c'est des activités, des bricolages, des découvertes, des apprentissages.

La Chanterelle, c'est une présence chaleureuse, attentionnée, d'une éducatrice qui a à cœur le bien-être des enfants.

C'est aussi des blocs de deux heures et demie qui offrent aux mères du temps de disponibilité.



La Pirouette

Un p'tit mot
pour dire...

Amélie Bonenfant,
Maman de Édouard,
3 ans et Arthur, 1 an.

La Pirouette, c'est avant tout une histoire de cœur.

La Pirouette, c'est un lieu de rencontre... c'est des éducatrices souriantes et dévouées, des aides-éducatrices généreuses et attentives, c'est un personnel accueillant et sympathique, c'est des mamans et des papas soucieux du bien-être de leurs enfants... c'est des enfants heureux.

La Pirouette, c'est beaucoup plus qu'une halte, qu'un organisme communautaire. C'est un milieu de vie.

Depuis quelques années, les bedaines poussent comme des fleurs, les poussettes et les porte-bébés envahissent les rues du Plateau et de ses environs.

De plus en plus de mamans (et parfois de papas) décident de prolonger le congé parental et de profiter des premières années de fiston ou de poussinette.

Or, malgré tout l'amour que nous éprouvons pour nos petits trésors, on a parfois besoin de rencontrer d'autres mamans qui vivent la même chose que nous, on a parfois besoin de conseils, d'une petite tape sur l'épaule ou simplement d'une oreille attentive... et on a parfois simplement besoin d'une petite pause, bien méritée! La Pirouette nous permet tout ça dans une ambiance chaleureuse, respectueuse et amicale!



La Pirouette nous permet de faire un choix différent. Très peu de ce type d'organisme existe à Montréal. Comme parents, nous avons le choix d'envoyer nos enfants en CPE ou en garderie à temps plein (enfin... choix étant un bien grand mot vu le nombre de places disponibles!) ou de les garder à la maison. La Pirouette nous offre une belle alternative.

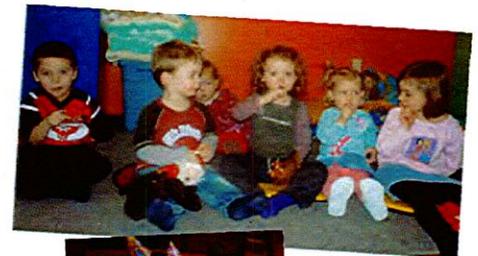
Mais au-delà de tout ça, j'y reviens.

La Pirouette, c'est pour moi, d'abord et avant tout, une **histoire de cœur**.

J'y trouve toujours un bon conseil, donné sans jugement, un sourire, gratuitement juste comme ça, j'y vois de l'entraide, de l'empathie, du soutien...

La Pirouette, on y donne et on y reçoit.

Mes enfants y sont heureux. J'y suis heureuse.



La station de l'Aventure, Maison de la famille

Un p'tit mot
pour dire...

Voilà maintenant 2 ans que je fréquente la Station de l'Aventure. Maman de jumeaux, Charles et Mélina, âgés de 2 ans 1/2, je n'ai pas toujours eu la tâche facile. Une chance que la Station était et est toujours là pour nous. Mon petit garçon souffre d'un trouble envahissant du développement son adaptation avec les autres était difficile. Mais en allant toutes les semaines à la Station, dans cet endroit accueillant et à l'écoute des mamans et des enfants, mon garçon a pu avoir des contacts avec d'autres enfants et aujourd'hui son adaptation aux autres et aux changements c'est grandement améliorée. Toutes les semaines, ma fille attend avec impatience sa sortie à la Station. Elle aime les activités, les bricolages, les chansons et les petites amies bien sûr. Pour ma part, la Station me permet de faire une sortie avec mes enfants et de partager avec les éducatrices et les autres mamans.

La société tend vers des mamans qui restent à la maison ou qui travaillent à temps partiel pour offrir du temps à leurs enfants. Ça prend donc, des organismes comme la Station de l'Aventure pour soutenir ces mamans qui ne veulent rien d'autre que d'offrir le mieux pour notre société de demain.



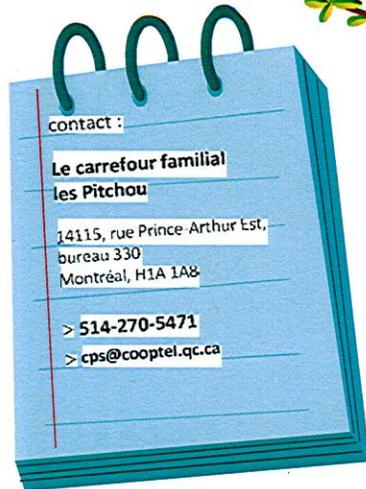
Le carrefour familial les Pitchou

Un p'tit mot
pour dire...



Le Carrefour familial les Pitchou est un organisme communautaire famille qui accueille les familles du secteur Pointe-aux-Trembles/ Montréal-Est et les environs. Il vous convie chaleureusement à venir :

- Permettre à votre enfant de côtoyer des amis et d'apprendre tout en s'amusant.
- Utiliser la halte-répit pour vous ressourcer, vous divertir ou vous impliquer.
- Découvrir un milieu de vie familial stimulant!
- Partager votre expérience parentale avec d'autres parents en toute simplicité.
- Tisser des liens avec d'autres parents.
- Vivre des moments de jeu privilégié avec votre enfant.
- Découvrir et offrir ses propres ressources.
- Et plus encore... Voyez nos activités!





Centre de Femmes Vie Nous V'Elles

Phrases d'enfants

Un petit mot pour dire...

Témoignages de mamans dont les enfants fréquentent la halte-garderie.

-Ils ont toujours hâte et s'il n'y en a pas, ils trouvent ça plate. Ils n'aiment pas manquer la halte-garderie.
Karine

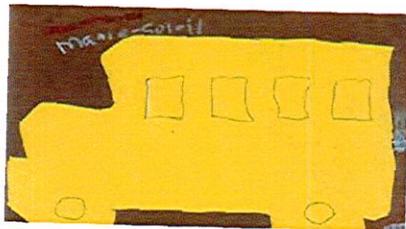
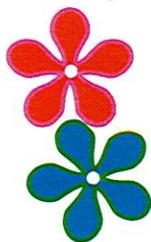
-Il adore ça, la halte!
Manon

-La halte-garderie aide mon enfant à socialiser, à partager, à communiquer...
Julie

-Tu vas nous apprendre à aller à l'école, hein!
Samuel, 4 ans

-C'est « cool » de venir ici!
Jbê, 4 ans

-Je t'aime toi, on est bien coller sur toi!
Dorianne, 4 ans



Le pivot

Un petit mot
pour dire...



Halte-garderie
LES BOUTS D'CHOU

Présente dans la vie des familles beauportaises depuis près de 30 ans, la Halte-garderie les Bouts d'chou du Pivot a pour leitmotiv de conserver les mêmes objectifs, année après année, soient la socialisation des enfants et le développement des capacités et des talents personnels de chacun. Pour cela, les responsables de ce programme s'efforcent de faire vivre une expérience de groupe enrichissante aux plus jeunes, soit apprendre tout en s'amusant par une gamme d'activités et de jeux.

Les valeurs primordiales mises de l'avant par notre équipe sont le respect de soi et des autres, l'autonomie, la créativité, la prise en charge individuelle et collective. S'ajoute à cela, le développement d'un fort sentiment d'appartenance, l'éveil et l'épanouissement global de l'enfant dans un cadre de vie communautaire peu ordinaire, riches de ressources humaines et matérielles.

Ce qui nous distingue particulièrement des autres haltes-garderies, c'est le fait que nos installations soient situées à l'intérieur d'un centre communautaire de loisir. Les jeunes peuvent ainsi profiter d'équipements différents comme notre salon de quilles et notre centre d'accès communautaire Internet. De plus, comme nos programmes sont pour les 0-99 ans, les enfants peuvent participer à des activités intergénérationnelles ce qui crée un lien plus fort du côté familial et qui rejoint notre pensée : **Agir en famille.**

Autre particularité qui nous démarque des haltes-garderies standard, se concrétise par nos ateliers « jouons en espagnol et jouons en anglais » animés par des personnes ressources originaires de l'Espagne et de la Colombie Britannique. Ce volet d'enseignement participatif qui nous tient particulièrement à cœur est animé à raison de 2 périodes/semaine par discipline. Nous considérons que l'acquisition de langues secondes est un atout pour l'avenir de ces jeunes, tout comme les activités physiques et motrices qui complètent l'ensemble de notre programme éducatif.

Par surcroît, afin de réaliser l'ensemble de nos activités, nous disposons de grandes salles polyvalentes ainsi que de terrains extérieurs sécuritaires. Les enfants chez-nous sont la priorité et nous faisons tout pour leur permettre de se développer adéquatement en leur inculquant de saines habitudes de vie et une vision positive, respectueuse de partage et d'entraide.



Le rendez-vous familial inc.



Petits finissants de l'Abécédaire des tout petits



Bricolage et pré-écriture avec les 3-5 ans



Pouponnés et bénévoles



Fête en plein air



Journée de fabrication de cerfs-volants



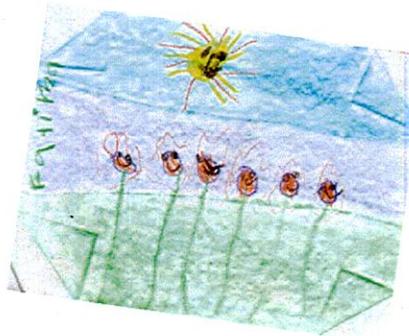
Couple bénévole pour la halte garderie
Des bras de grands-parents,
quel bonheur !



L'heure du conte



Les Barbaparents



Un p'tit mot pour dire...

Je m'appelle Joëlle et je suis une maman de deux enfants de quatre ans et 8 mois. Mes garçons fréquentent actuellement la halte-garderie des Barbaparents et moi et mon conjoint sommes très satisfaits des services qu'offre cet organisme.

Les éducatrices sont très compétentes, le personnel est très gentil et les prix de la halte-garderie sont abordables pour les familles à faible revenu. Les activités sont variées et les enfants apprennent tout en s'amusant. Il y a également des sorties à prix raisonnable qui sont offertes pour toute la famille et qui permettent aux parents et aux enfants de tisser des liens sociaux et affectifs, hors de leurs maisons, tout en s'amusant.

Il est important, que toutes les familles puissent avoir des services de garde ou de répit pour leurs enfants, peu importe leurs revenus.

J'espère que vous serez en mesure de comprendre à quel point, il est important que des organismes comme celle-ci soient préservés, afin de soutenir toutes ces familles, qui en ont grandement besoin.

Merci, de votre compréhension et nous espérons que vous donnerez toute votre soutien à cet organisme.

Mes salutations les plus sincères,

Joëlle B.Lachapelle.



Les jardins du coin L.J.C



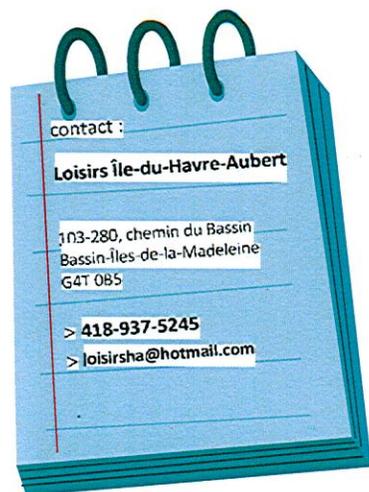
Les Jardins du Coin L.J.C (Laterrière, Jonquière, Chicoutimi)
... de socialisation, gérés par les
... qui visent le développement global de l'enfant que ce
soit au plan social, physique et intellectuel.

Les Jardins s'adressent aux enfants de 3-5 ans.

... par un(e) éducateur(trice) et un parent
... maximale des parents est donc deman-
... à accompagner l'éducateur(trice).
... Jardins du Coin permet aux parents de
devenir des partenaires actifs dans le processus éducatif de leur
enfant.



Loisirs Île-du-Havre-Aubert



Loisirs Lebourgneuf



contact :

Loisirs Lebourgneuf

1650, boulevard La Morille
Quebec
G2K 2L2

> 418-641-6686

> loisirslebourgneuf@bellnet.ca



Ludolette

Emmanuel



Ludolette, Saint-Léonard d'Aston Centre-du-Québec.

Notre halte-garderie voit les choses différemment : nous n'avons pas peur d'essayer d'autres chemins...

Emmanuel arrive à Ludolette en 2007, il revient des services de garde qui n'ont pas pu l'intégrer vu ses besoins particuliers : il pleure sans arrêt quand il est déposé. La mère d'Emmanuel, une jolie dame d'origine dominicaine, doit pourtant aller travailler une journée par semaine.

À la maison, Emmanuel est très bien entouré, il est toujours dans les bras de ses parents et de ses grandes sœurs adolescentes qui s'occupent de lui.

À son arrivée à Ludolette, Emmanuel ne se laisse pas déposer par terre sans pleurer. Les deux éducatrices, déjà débordées, se relayent pour le prendre et s'occuper du reste des enfants. Lors des moments critiques (repas et sieste) les coordonnatrices de Ludolette s'occupent de lui : elles l'amènent dans la partie bureau attenante à la halte-garderie de l'organisme. Nicole effectue même son travail à l'ordinateur avec le beau Emmanuel endormi bien blotti contre elle. Les femmes le promènent aussi en poussette quelquefois, sur leur heure de dîner!

Comme notre halte-garderie n'est ouverte qu'une seule journée par semaine, il a été plus long et donc plus difficile pour Emmanuel de s'adapter. Toutefois, trois mois plus tard, il passe de plus en plus de temps à jouer par terre si bien qu'il ne passe presque plus de temps dans les bureaux.

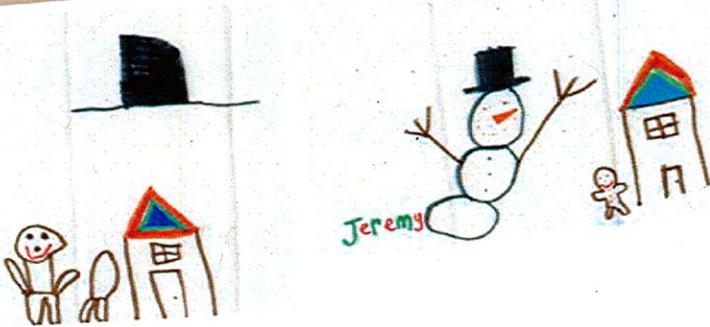
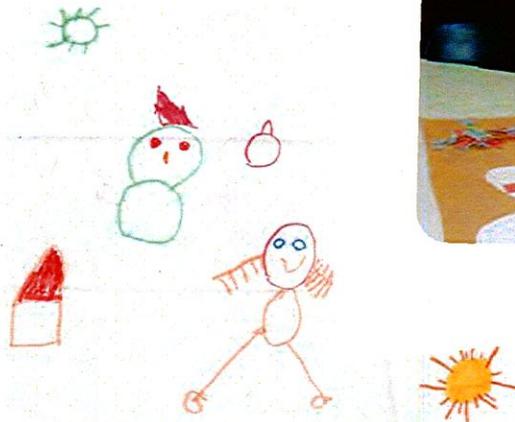
À bientôt 3 ans, Emmanuel est un habitué de la halte-garderie, il est bien dans son milieu. Nous sommes contents d'avoir pris le temps d'accueillir ce petit ange et de respecter son rythme. Un peu plus de souplesse, de temps, de respect et d'amour sont parfois nécessaires. À Ludolette nous savons depuis longtemps qu'il n'y a pas qu'un seul chemin pour voyager : d'autres sentiers doivent parfois être explorés : ils nous rendent à destination quand même !



Emmanuel avec Ginette employée à la halte-répét en 2007.



Maison de la famille Bois-des-Filion



Maison de la famille de Brossard

Un p'tit mot
pour dire...

Marthe Blanchet-Longtin,
Grand-maman de
William Marek Boucher



Il y a un an et demi déjà que mon petit-fils est inscrit à la halte-garderie à Brossard.

Je garde mon petit-fils le jour depuis qu'il a 10 mois. Il aura 4 ans en mai. J'ai toujours essayé de le divertir du mieux que je peux depuis que je le garde mais le côté socialisation avec des jeunes de son âge manquait à sa formation. J'ai donc décidé de lui trouver un endroit où il pourrait apprendre à jouer et à partager avec les autres. Mais j'avais la contrainte de trouver un endroit qui offrirait un horaire compatible avec celui de mon mari qui fréquentait un centre de jour 2 fois par semaine à cause de sa maladie d'Alzheimer. J'ai été chanceuse : j'ai trouvé la halte-garderie de la Maison de la Famille de Brossard.

William avait alors 2 ans et 1/2 quand il a débuté à la garderie à raison d'une 1/2 journée par semaine.

Confier la garde de William à cet organisme c'est de permettre à mon petit-fils de découvrir qu'il existe d'autres endroits en plus de son milieu familial où il est agréable de vivre tout en se sentant valorisé et aimé. Ce précieux apprentissage lui permettra sans doute d'entrevoir son intégration éventuelle à l'école comme étant une autre expérience de vie qu'il ne faut pas craindre mais accueillir avec enthousiasme et joie. Merci à la Maison de la Famille de Brossard pour leurs beaux projets dont celui de la garderie que je connais mieux. Merci en mon nom et en celui de William qui percevons les deux 1/2 journées de garderie comme des cadeaux de vie inestimables. Votre organisme est pour nous deux synonyme d'apprentissage, de partage, de dévotion et d'amour... et j'en passe...



Maison de la famille de Charlevoix



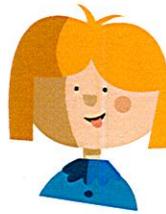
Diner ou répit.



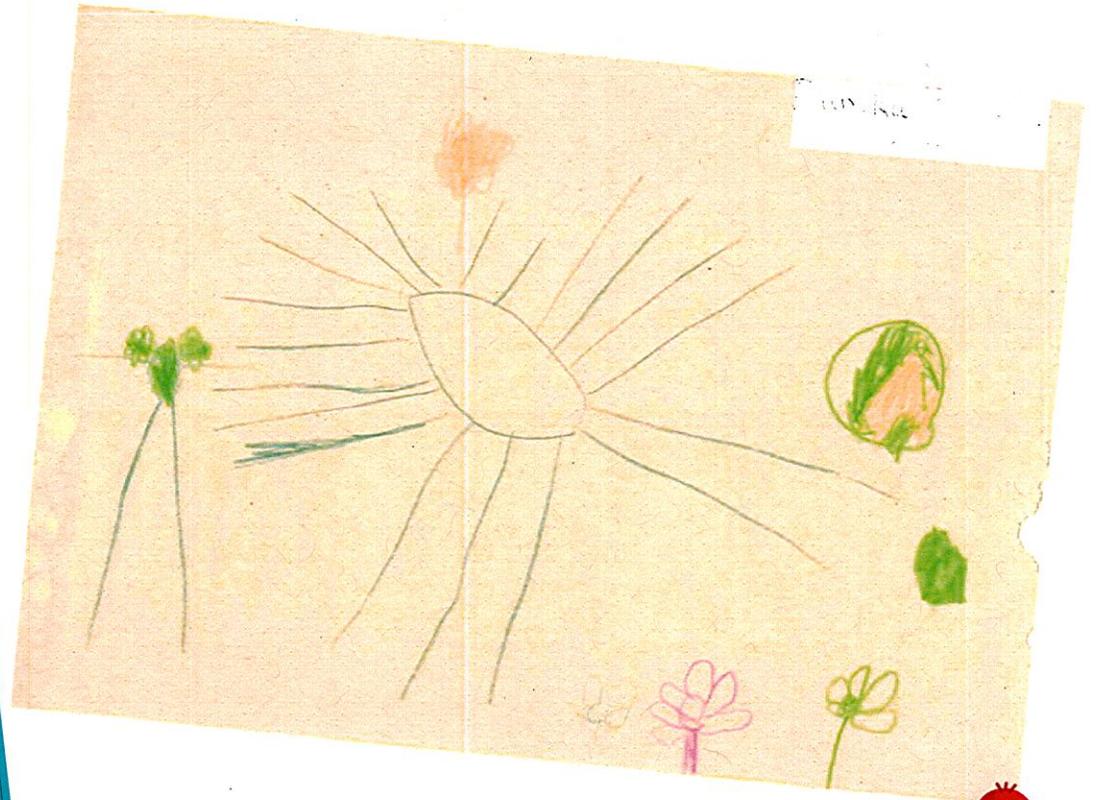
Répit au cinéma.



Joyeuse fête.



Maison de la famille de la MRC de l'Islet



Maison de la famille de la Vallée du Richelieu

Un p'tit mot
pour dire...

Famille Méthot.

Ce merci s'adresse à toutes les éducatrices que notre garçon a eues la chance de côtoyer depuis plus d'un an. Nous tenons à vous remercier d'avoir si bien pris soin de notre petit Samuel qui a adoré fréquenter la Maison de la Famille. Comme parents nous étions heureux et en confiance de laisser notre fils entre vos mains généreuses et patientes. Ce que vous faites est important et nous a permis de prendre du répit dans des moments difficiles.



On joue dans l'eau.



Les petites filles aiment se maquiller.



On joue dans le sable.



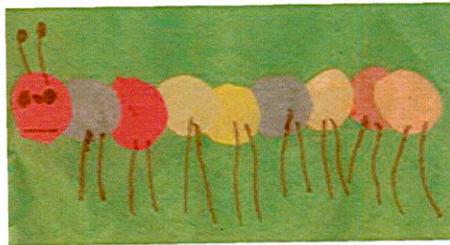
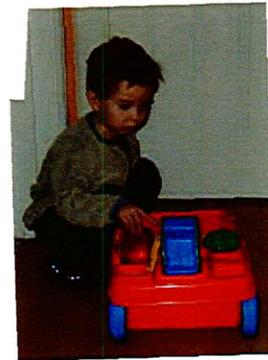
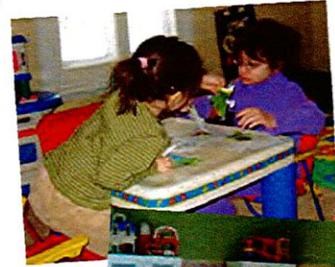
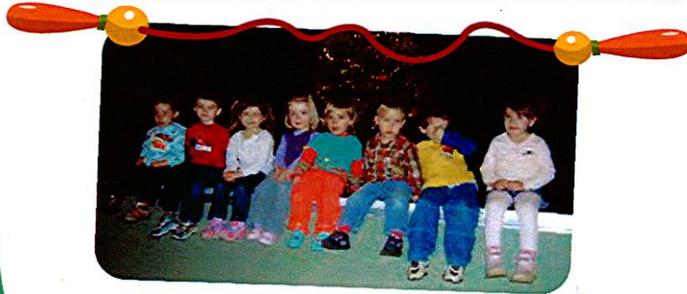
Photo de groupe.

Angel et Océane.

Demain est un nouveau départ pour nous et nous tenions à vous remercier de nous avoir soutenu tout ce temps. Un grand merci à toute l'équipe. Ces derniers mois ont été un délice et nos pensées resteront avec vous.



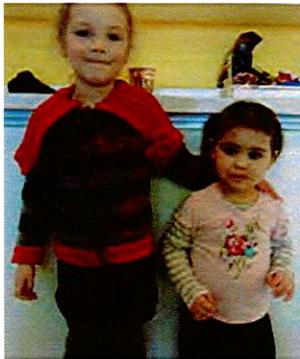
Maison de la famille de Mirabel



Maison de la famille de Port-Cartier



Un p'tit mot pour dire...



« Ma fille me demande pour venir à la halte-garderie même les fin de semaine! »
-Cindy

« La première chose que mon garçon m'a dit ce matin en se réveillant c'est « voir amis! »
-Valérie

« Vraie mal prise ce matin, une chance que votre service existe! »
-Mélanie

contact :

**Maison de la famille de
Port-Cartier**

12-A, avenue Boisvert, C.P. 15
Port-Cartier
G5B 2G8

> 418-766-8666

> maisonde la famille-pc@
cgocable.ca



Maison de la famille de Saint-Michel



...ent de la part des parents pour les services rendus et des acquis de leurs enfants.

Fabrice-Olivier Lamothe-Louis est le nom dédié à la halte-garderie de la Maison de la Famille de St-Michel pour rendre hommage à un enfant décédé à l'âge de 2 ans et 4 mois qui la fréquentait. La halte-garderie constitue toujours un milieu de vie éducatif et récréatif pour les enfants avec une demi-journée par semaine offerte aux enfants de 1 et 2 ans en stimulation précoce ainsi qu'une demi-journée pour les enfants 3 et 4 ans pour la préparation à l'école. Quant aux parents, ils peuvent profiter d'un moment de répit de qualité. Nous offrons deux journées complètes et quatre demi-journées. Cette plage horaire répond très bien aux attentes des parents, car ils peuvent choisir des journées et des demi-journées qui leur conviennent.



Nous soulignons la graduation du passage de halte-garderie-école.



Remise de la plaque commémorative à la mère de l'enfant décédé par les deux jeunes bénévoles de l'année de la Maison de la Famille de St-Michel lors de la Fête de l'enfant 2006 et qui fut placée à l'entrée de la halte-garderie **Fabrice-olivier Lamothe-Louis**



Maison de la famille de Sainte-Anne-des-Plaines

Un p'tit mot pour dire...

Geneviève Meilleur
Julie Wathier,
Johannie Trudeau et
Ann-Caroline Long



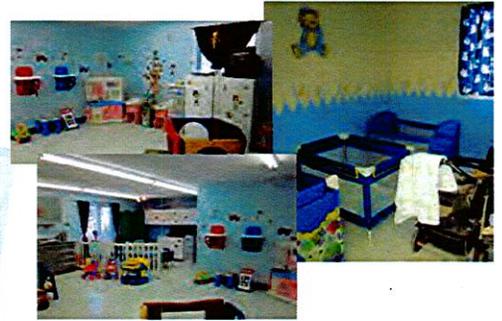
Marguerite Zava
L'halte-garderie est pour moi un service qui me procure un petit répit pour faire des activités à la maison de la famille, ou pour de petit rendez-vous. Cela me permet que mon petit garçon socialise avec d'autres enfants, un gros merci.

Je suis une maman à la maison depuis 4 ans et demie qui profite depuis septembre 2010 d'une halte-garderie formidable. Lorsque mes 2 chéris sont à la garderie, j'en profite pour prendre du temps pour moi, me reposer, me remettre en forme et aussi accomplir certaines tâches. Et puisque je suis reposée je suis une meilleure maman qui prend le temps d'écouter et de jouer avec mes enfants.

J'apprécie énormément ce service et je ne pourrais plus m'en passer. Mes enfants aussi se sentent bien et évoluent. Ça fait un bon départ pour l'école qui commence en septembre pour mon fils.

Grâce à la halte garderie, je peux avoir du temps pour moi, ça me permet d'assister à des ateliers avec des femmes qui me ressemblent et qui me supportent. En tant que mère au foyer, ce service est nécessaire pour me permettre d'avoir un refuge juste pour moi.

Bonjour en tant que mère monoparentale la halte garderie m'apporte un support que je n'est pas à la maison et me permet de me reposer les journées qui sont plus difficile et aussi de participer pleinement à mes activités sans avoir mon fils avec moi.



Maison de la famille de Trois-Rivières



Le service halte-garderie, avec Soeur Rita et les enfants.



Périodiquement, les parents ont besoin de temps pour eux afin de respirer un peu. La halte-garderie leur permet ces moments de répit, en donnant aux enfants de un à cinq ans un milieu de vie stimulant et enrichissant.

Cette visite à La Maison devient un moment propice aux échanges d'expériences sur leur vécu avec les enfants.

La halte-garderie de la Maison de la Famille de Trois-Rivières est ouverte le mardi de 8h à 17h.

Une minime contribution est demandée et les parents doivent fournir les collations et le dîner.



Maison de la famille des Pays-d'en-Haut

Un petit mot
pour dire...

Josée Parent,
Sainte-Lucie

*La halte-garderie est géniale elle a permis à Marianne de socialiser et s'amuser. Cela, lui permet aussi d'acquérir de nouvelles connaissances. Bref! Cela a permis aussi à maman d'avoir un petit répit. et à Marianne d'acquérir un peu d'autonomie.
Merci! Anny*

Martine Collin,
Sainte-Adèle

*La sociabilité de Marie-Jade à évoluée, grâce à la fréquentation de la halte au fil du temps. S'amuser, apprendre l'autonomie etc. et à maman d'avoir un bon répit.
Merci! Anny*

Mylène Joncas,
Sainte-Adolphe

Le fait d'avoir intégrer jeune Lauri-Ann à la halte-garderie, lui a permis de sociabiliser, d'être plus autonome. C'est plus facile lors de la première journée dans un milieu familial en garderie.

Véronik Sansoucy,
Val-David

*Merci! De nous mettre en confiance. Simon adore venir passer du temps à la garderie et Mélissa commence aussi.
Merci! Anny tu es géniale avec les enfants.*

Annie-Kim Verdon,
Sainte-Adèle

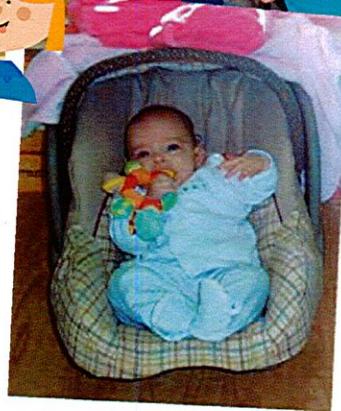
*J'utilise la halte-garderie offerte par la Maison de la famille des Pays d'en Haut depuis près d'un an et suis très reconnaissante que ce service existe. N'ayant pas de place disponible en garderie pour ma fille, la Halte me permet d'avoir un peu de répit et lui permet de sociabiliser avec d'autres enfants, la préparant ainsi pour l'école. Je remercie Anny l'éducatrice qui prend soin de ma fille, et la Maison de la Famille de nous fournir cette possibilité.
Bonne continuité!*



Marie-Jade et Eric à la halte-garderie
«les petits fourinards».



Maison de la famille du Pontiac



Maison de la famille Kateri



Maison de la famille La Parentr'aide



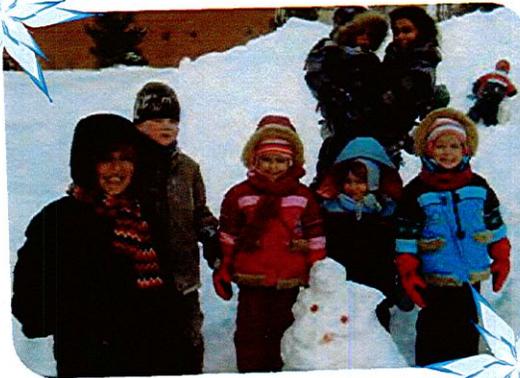
Un p'tit mot pour dire...

J'ai utilisé les services de la halte garderie pour socialiser mes deux filles et également me donner des moments de répit.

C'est un moment à moi, sachant que mon enfant est à la halte-garderie et entre de bonnes mains. C'est très précieux!!

Un gros merci d'être entré dans nos vies au moment où on en avait besoin.

La Parentr'aide...C'est magique! Tout est toujours plaisant, rassurant. On s'y sent comme chez nous! Merci pour tout.



Maison de la famille LeMoyne

Un p'tit mot
pour dire..

Témoignages de
mamans de la Maison
de la famille de
LeMoyne.



Témoignage
d'un papa de la maison
de la famille de LeMoyne.

Les enfants se sentent bien ici car
on les accepte comme ils sont.



Tout ce que vous organisez devient de l'or pour nos
enfants.

Merci pour tout ce que vous avez fait pour moi et
surtout pour mes enfants. Vous nous avez permis de
sortir de notre isolement et de vivre de beaux moments
à la maison de la famille. Continuez votre beau travail. Il
faut valoriser le métier de maman à la maison, c'est si
important de donner du temps à nos enfants.

Témoignage
d'un petit garçon
de la halte-garderie.

À la maison de la famille c'est comme
chez moi!

Un gros Merci aux 3 éducatrices de la halte-garderie.
Merci de vous occuper de mes fils aussi bien, de votre
patience et de votre douceur. Nous vous en sommes très
reconnaissants. La halte-garderie a été l'une des plus
belles découvertes que j'ai faite depuis que je suis
maman.



Maison de la famille Pierre Bienvenue Noailles



Maison de la famille Valoise inc.



Notre éducatrice responsable de la halte-garderie Nancy, fait en sorte que malgré le fait que la garde des enfants se fait de manière atypique tout se passe pour le mieux. Elle fait de vrais miracles avec le budget restreint pour que la qualité du service soit au meilleur, et avec l'aide du personnels et des parents des sorties comme au zoo ou au jardin botanique etc..

À la halte il y a la créativité, l'apprentissage, les amis, le jeu et surtout l'amour pour le temps d'une chanson. Ici on ne veut surtout pas que ce soit une voie de garage de dernier recours, mais un endroit chaleureux pour les enfants pour une heure ou plus et que le ou les parents puissent sentir que leurs enfants sont entre de bonnes mains.

Comme le proverbe : "une image vaut mille mots."



Visite au zoo.



On joue à la cachette.



On joue à se déguiser.



Sal des citrouilles.



Tous les copains...



Maison des familles de Chicoutimi



Quelques bricolages.



Photo de groupe.



Maison des familles de Granby et région

Un p'tit mot
pour dire...

La famille Bouffard

Je suis une maman de huit adorables enfants. Même si j'adore mes enfants plus que tout, il faut des moments de répit. Ces moments me permettent de reprendre mon énergie et de passer du temps avec mon conjoint. Ma situation financière ne me permet pas d'envoyer mes enfants dans un service de garde ou en CPE

Heureusement, je peux compter sur la halte-garderie de La Maison des familles de Granby et région. Un service essentiel donné par une équipe qualifiée et surtout très humaine.

C'est pourquoi il nous faut votre appui financier pour que ces services essentiels, pour nous les parents, puissent continuer d'exister.

*Nous comptons sur vous!
Merci!*



Un p'tit mot
pour dire...



Maison des familles de la Matapédia



Un papa satisfait.

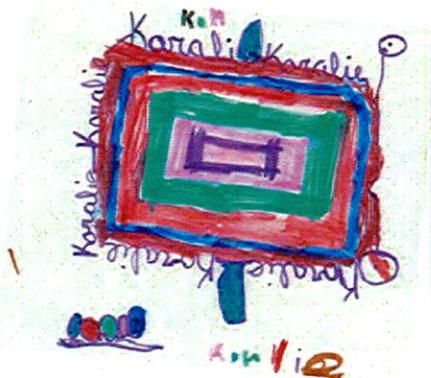
Je suis papa d'une belle petite fille dont j'ai la garde partagée. Pour moi la halte-garderie est très importante, comme pour mon enfant. Cela me permet d'avoir un moment de répit et pour ma petite un endroit pour parfaire son apprentissage en toute sécurité. Un gros merci.

Annick Perron.

Pour moi qui suis toute seule toute la semaine avec mes 3 enfants les haltes-garderies me permettent un petit répit dans ma routine et en plus elles adorent ça.

Julie, Jérémy et
Alicyia-Kim.

Juste un petit mot pour vous exprimer toute notre reconnaissance concernant notre expérience avec la halte-garderie. Comme parent ça m'a permis d'avoir quelques moments de répit. Pour mes enfants ça leur a donné l'occasion de faire plein de nouvelles rencontres, de développer leur créativité, leur autonomie et leur estime de soi. Toute la famille vous remercie chaleureusement pour votre beau travail.



Maison La Virevolte



Un p'tit mot pour dire...

Maude B. Duplain

La Maison la Virevolte, c'est comme une famille pour ceux qui n'en ont pas. Mais même pour moi qui suis si bien entourée (famille et amiES), c'est un endroit familial et rassurant qui me permet de prendre un répit à l'occasion. La halte-garderie est très appréciée des parents et nous y sommes très attachés. Mes grandes filles, qui ont aujourd'hui 8 et 12 ans, adorent aller reconduire leur petit frère et ils ont toujours hâte de revoir Isabelle l'éducatrice.



contact :

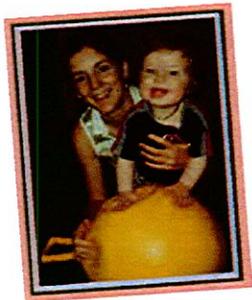
Maison La Virevolte

335, rue LeMoine Ouest
Longueuil
J4H 1W4

> 450-651-1901

> virevolte@videotron.ca

Maternaide du Québec



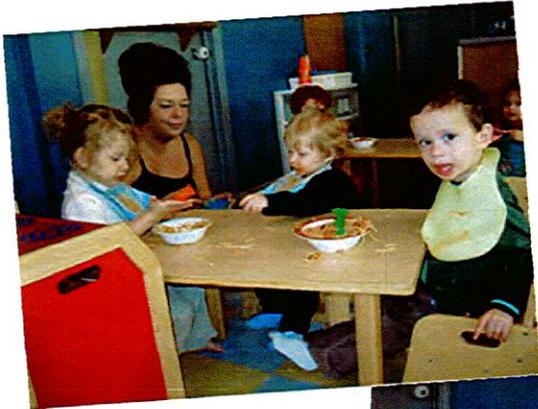
Parce que nous croyons que le potentiel de chaque enfant est précieux et parce que le parent est le premier intervenant à agir auprès de ce dernier, Maternaide s'emploie à soutenir les jeunes familles par le biais de divers ateliers et services.

Maternaide se différencie des autres organismes communautaires par sa spécialisation qui vise à répondre aux besoins particuliers des femmes enceintes, des jeunes familles et de leurs enfants de 0 à 5 ans. La halte-garderie a été mise sur pied principalement afin de donner un coup de main aux parents tout en permettant aux enfants de socialiser. Dans le même ordre d'idée, les Petits Déjeuners du Répit et les Collations Santé ont leur raison d'être pour aider les enfants à développer leur sens du goût et leur facilité à s'adapter à de nouveaux aliments.

Par le biais de ses services et activités auprès des familles, Maternaide reconnaît le potentiel humain et croit que le parent peut développer les ressources et les aptitudes nécessaires à la protection et à l'éducation de son enfant. En offrant aide, soutien et formation, Maternaide encourage une prise en charge individuelle et collective et participe à une démarche dont l'objectif est l'amélioration de la qualité de vie des familles.



Mères et monde



La halte-gardeie me permet
de prendre action pour réaliser
des projets qui enrichissent
la communauté.

Shantala Bissoi



contact :

Mères et monde

727, 8ème Avenue
Québec
G1J 3M3

> 418-522-5139

> mylene.laboisonniere@
meresetmonde.qc.ca

Mirador des marmots



Un p'tit mot pour dire...

Témoignages
recueillis.

Sandra une mère autochtone est très satisfaite du service et également que nous ayons réussi à intégrer son fils.

Keith, père autochtone dit que sa fille pleure à l'autre garderie et ici elle joue et ne pleure pas, il est très surpris et très satisfait.

Myriam, mère d'un garçon, aime la halte-garderie et trouve les bricolages très beaux.

Mireille nous remercie de notre patience.

Karen (mère autochtone) collectionne tous les bricolages que son fils rapporte de la halte-garderie.



Mon resto Saint-Michel

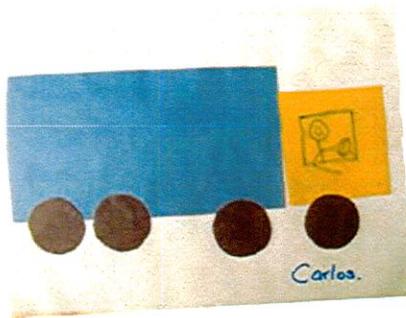
Un p'tit mot
pour dire...

Oléna, maman de
Léon, 4 ans,
Ariël, 5 ans et
Ernest, 12 ans.



Je suis très impressionnée par la qualité des services de la halte-Garderie de Mon Resto St-Michel. Les enfants sont bien encadrés et font beaucoup de bricolage : ils rentrent tous les jours à la maison avec de beaux bricolages. L'éducatrice est très douce et très patiente avec les enfants. La garderie donne une chance à mes enfants de socialiser et de se faire de nouveaux amis. L'équipe de la halte m'a aidé à faire les démarches nécessaires auprès d'un orthophoniste quand on a découvert les difficultés de langage de mon fils.

Ma participation aux ateliers de parents organisés par la halte-Garderie de Mon Resto St-Michel, m'a permis d'améliorer mes relations avec mes enfants. Mon fils se plaît tellement à la halte qu'il ne veut pas quitter la halte à la fin des activités. La fréquentation de la halte a permis à mon fils d'apprendre le français, car nous ne parlons pas français à la maison. Le répit offert par la halte-Garderie a permis d'améliorer les relations familiales à la maison.



Naissance Renaissance Estrie



Un p'tit mot
pour dire...

Tous nos
utilisateurs
de la halte-garderie.

*Ambiance relaxe, respect des enfants,
responsable toujours souriants (es), peu
d'enfant à la fois.*

*Il est difficile d'avoir une garderie et c'est une
bonne ressource en cas de besoin occasionnel.*

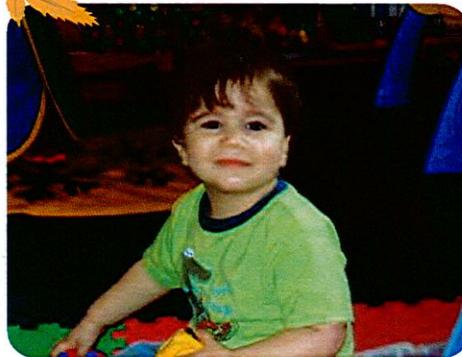
*Professionnalisme, sécurité, affection et
compétence des éducateurs (trices).*

*C'est un très beau service que vous offrez. Ça
fait tellement de bien à la maman. Un gros
Merci!!*

*Sans hésiter, je le recommanderais parce que
les gens sont super et nos enfants sont bien.
Merci encore!*

*Vous avez été très patient, respectueux et
chaleureux avec mon petit garçon! Merci!*

*Très pratique pour les mamans et papas qui ont
besoin d'un répit.*



Pause parents-enfants de Verdun

Un p'tit mot
pour dire...

Marie-Ève Bergeron

Cynthia Fournier

Mon fils a fréquenté le Centre Pause Parent-Enfants de septembre 2009 jusqu'au printemps dernier. Étant pour la première fois maman et, mon fils qui n'avait que trois mois, j'étais un peu craintive lorsque j'ai reçu l'appel qui nous invitait à venir vous rencontrer pour l'inscription.

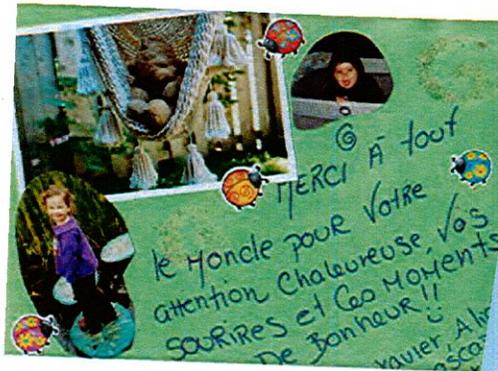
Que les choses ont rapidement changées! J'ai été impressionnée par tout! Les éducatrices chaleureuses et dévouées, la propreté de votre établissement et l'encadrement des enfants.

Le but de cette lettre est pour vous remercier de l'excellente gestion du Centre. Vous mettez la barre très haute pour les parents qui doivent chercher des garderies à temps plein! Trop haute peut-être?

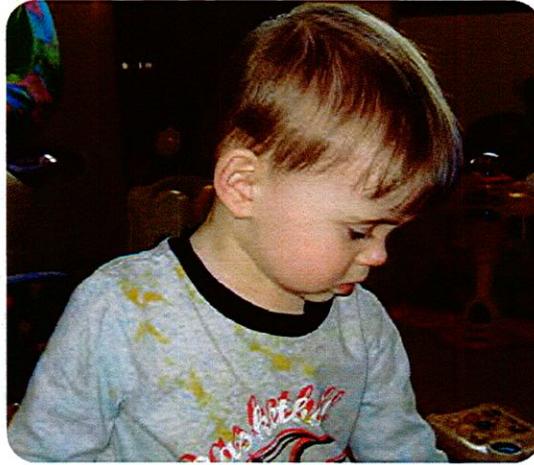
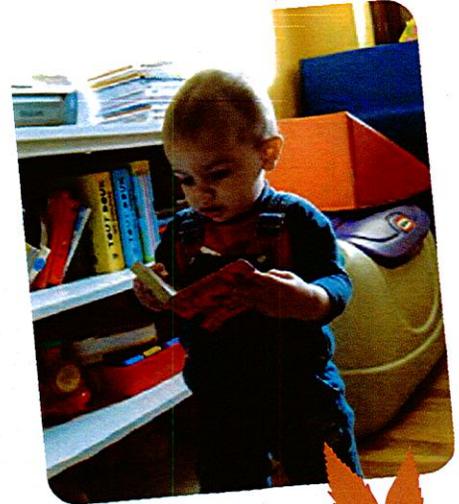
Je suis malheureusement rendue à l'étape de retourner travailler à temps plein, ce qui m'a apporté à fermer le dossier d'Elliot. On reviendra lorsque la famille s'agrandira!

Le répit dodo du centre Pause Parents-enfants nous a permis de vivre tous et chacun une expérience merveilleuse. Mes 3 enfants âgés de 6 à 2 ans ont été enchantés par la multitude d'activités adaptées à leur âge, de l'attention et de la sensibilité des éducatrices ainsi que de l'atmosphère de fête qui s'en dégage. Un dodo à la garderie, c'est un peu comme du camping grand confort! Pour nous parents, c'est une tranquillité d'esprit et une réelle confiance que nous avons pu profiter de ses rares moments de répits.

Bravo à toute l'équipe. Cette aide est vivement appréciée.



Pause-famille inc.



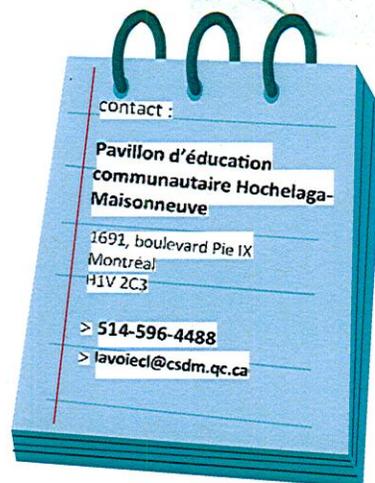
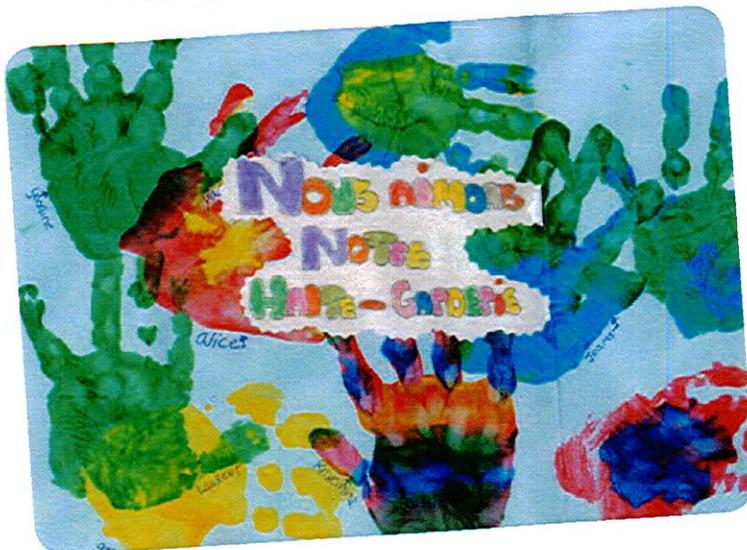
Pavillon d'éducation communautaire Hochelaga-Maisonneuve

Un p'tit mot
pour dire...



Les parents
d'Alice Rose Smith.

Notre petite Alice est très heureuse à la halte-garderie aux Trois petits pas. Elle aime passer du temps ici car elle y est entourée d'un personnel qui adore les enfants et les font se sentir appréciés. Elle y passe beaucoup de temps à faire des activités physiques à l'extérieur avec ses amis et pendant les jours de pluie, elle y fait toutes sortes de bricolages, elle joue, chante et danse. Merci pour tout !





Poussons-poussettes



Un p'tit mot pour dire...

Ethel Lauredeau,
membre du CA
et maman de Dali,
4 ans



Déjà 4 ans que Poussons-Poussettes est entré dans ma vie. Déjà 4 ans et la chaleur de cet endroit me fascine encore. Il y a en ce lieu, une énergie, une ambiance des plus conviviales.

Poussons-poussettes fut pour ma fille un lieu grouillant d'activités, de rires et de jeux.

Pour moi, ce fut un lieu de partage, de réconfort et de rencontres. Je remercie sincèrement Pousson-poussettes de m'avoir permis de tisser des liens d'amitié forts qui ne sont pas près de se briser.

Cette année en fut un de changements. Poussons-poussettes a su s'adapter et innover en mettant en place des initiatives pour poursuivre sa mission et devenir encore plus fort.

Je souhaite à Poussons-poussettes du succès dans tous ses projets futurs qui profiteront assurément à de nombreuses familles.

Merci à l'équipe, toujours accueillante, souriante, attentionnée, drôle...une équipe de travail comme on en trouve peu. Je tiens à vous remercier pour le chaleureux accueil que vous m'avez réservé.

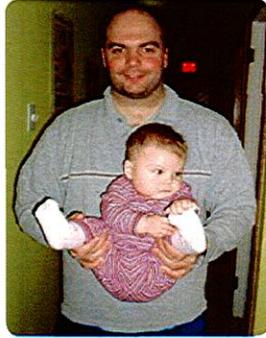
En espérant vous revoir tous très bientôt.



Regroupement entre-mamans inc.



L'aménagement de la halte-garderie.



Entre-Mamans est fière de souligner la journée de l'enfant. Ces trésors sont notre bien le plus précieux et ils représentent la société de demain.



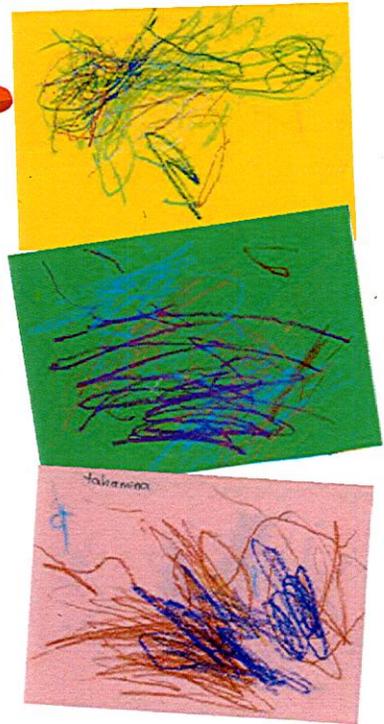
Plusieurs enfants déguisés, avec leurs parents, sont venus déguster notre collation d'Halloween.



Séance de remise de diplômes pour les enfants et parents qui ont suivi les cours de natation.



Relais Côte-des-Neiges



Voici quelques oeuvres d'art
des petits bout de choux.



Ressources familles Manicouagan

Un p'tit mot
pour dire...

Une maman.

Je suis arrivée à Baie Comeau il y a 5 ans. Je n'ai aucune famille ici. Je ne connaissais personne dans la région. J'étais à la maison avec mon garçon de 2 ans et enceinte de mon deuxième enfant. Les journées étaient vraiment longues, je me sentais seule. Après mon accouchement, j'ai vraiment ressenti le besoin de rencontrer des gens. J'ai été à Ressources Familles Manicouagan pour me divertir avec les enfants.

Maintenant j'ai 3 enfants, plusieurs fois par semaine, je participe aux activités. Les enfants rencontrent les éducatrices de la halte-garderie, ils socialisent avec des enfants de leur âge, ils s'amuse, ils bricolent. Ils sont enthousiastes de retrouver leur amis et j'ai confiance des soins et de l'affection qu'ils reçoivent.

Quelle chance j'ai eu de rencontrer cet organisme.



Voici la plus jolie des photos de Noël que j'ai vue dans ma vie... la jolie samuela de la côte-d'ivoire.



Voici notre éducatrice 2-5 ans et ses ami(e)s.



Service d'aide communautaire Anjou

Un p'tit mot
pour dire...

Tonia, 30 ans,
maman de 2 enfants

En tant que maman à temps plein à la maison, le programme Entraide inter-familles du SAC Anjou est pour moi le meilleur compromis entre la maison et la garderie. J'aime pouvoir faire de belles activités et apprendre du savoir-faire des bénévoles. Juste à côté mes 2 enfants profitent de la stimulation offerte à travers les jeux animés par l'éducatrice de la halte-garderie. Chacun en retire que du positif!



Signée femmes-Le centre des femmes



Un p'tit mot pour dire...

Deux mamans
utilisant le service
de la halte-garderie.

«C'est tellement fantastique et rassurant de pouvoir compter sur la halte garderie! Que ce soit pour dépanner lors d'un imprévu ou pour s'initier à l'anglais avec l'immersion anglaise, je suis totalement en confiance avec les éducatrices de Signée Femmes».

«L'organisme m'a permis d'avoir un service de garde gratuit et sécuritaire pour mon enfant».



L'enquête auprès des mères utilisatrices

Cette année, nous avons mené une brève enquête de nature informelle auprès des mères, sollicitant leur opinion sur les services que nous offrons. Les résultats obtenus ont démontrés que les mères seraient en général très satisfaites des résultats obtenus par la halte garderie et que le programme d'anglais était très apprécié. Une mère de deux filles a dit qu'il était important pour elle que ses filles reçoivent des services de garderie dans un environnement féministe et une autre a ajouté «qu'un endroit qui n'accueille pas les enfants n'est pas une place pour les femmes».



Élise et Maya



«Le centre Signée Femmes m'a redonné des ailes. Elles me donnent le temps d'être une femme. Elles m'ont appris que ce n'est pas toutes celles d'être une mère, mais avec trois beaux enfants que j'aime tant, des fois ça pèse lourd. Merci à tous ceux que ont pu contribué à mon petit bonheur».

Une maman qui
aime avoir un
répit.

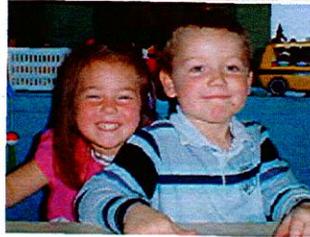


Société Ressources Loisirs de Pointe-aux-Trembles Ourson bleu

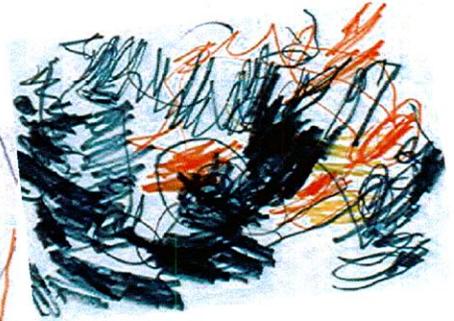
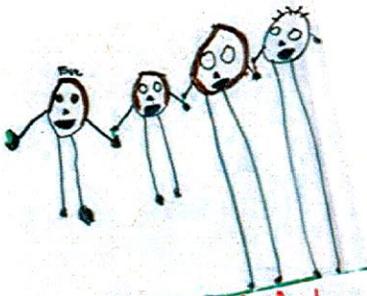
Un p'tit mot
pour dire...

Gilberte Paul,
une grand-maman.

J'apprécie le bon travail que Diane
fait auprès des parents et des enfants
du quartier et je souhaite longue vie à
la halte-garderie.



Sourire sans Fin

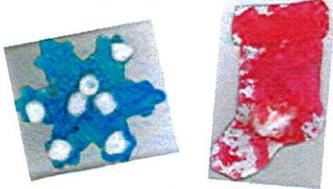


Station Familles



Un p'tit mot pour dire...

Témoignages de parents utilisateurs du service de halte-garderie.



Émile a tellement changé depuis qu'il va à la halte-garderie. Il parle plus et il fait plus de choses par lui-même. Merci de nous aider avec lui

Maman d'Émile

Je serais complètement perdue sans Station Familles. C'est tellement compliqué d'avoir une place en garderie. Au moins je peux avoir du répit des fois. Ça me permet d'être plus zen avec mes enfants. Merci! Merci! Merci!

Maman de David, Sophie et Félix

Je ne sais pas ce que je ferais sans Station Familles. Je trouve que c'est une très bonne halte-garderie. Les éducatrices sont très gentilles. Il y a une très bonne ambiance, sociale, propre et surtout très accueillant.

Maman de Yacine

C'est excellent à bien des égards. Merci de me permettre de vivre et de partager ces chouettes moments !

Maman de Zoé



Nous tenons à remercier tous les organismes membres de l'association qui nous ont fait parvenir le matériel nécessaire à la confection de cet album.

